

# Kontakt

**17·2024**

5.9./-,60 €

*Verlag + Anzeigenverwaltung: Gustav Winter GmbH,  
Herrnhut, Gewerbestraße 2, Telefon 035873 4180, Fax -41888  
(die Verantwortung für Bilder und Texte in Anzeigen und Zuschriften liegt bei den Auftraggebern)  
Abonnementsverwaltung: Stadtamt Herrnhut,  
Löbauer Straße 18, 02747 Herrnhut, Telefon 035873 34910  
Verantwortlich i. S. d. P.: der Bürgermeister oder seine Beauftragten*

**Amtsblatt der Stadt Herrnhut**  
*für Berthelsdorf, Großhennersdorf, Herrnhut,  
Rennersdorf, Ruppersdorf und Strahwalde*

Völkerkundemuseum  
Herrnhut

Heimatismuseum  
Herrnhut

Tag des  
offenen  
Denkmals  
8. September  
2024

Zinzendorf-  
schloss  
Berthelsdorf

Gottesacker  
Herrnhut

Kirchensaal der Brüdergemeinde Herrnhut  
mit Orgel

## VERANSTALTUNGSKALENDER

<b>Donnerstag</b>	<b>5.9.2024</b>	Ruppertsdorf	14.00 Uhr	Rentnertreff Ruppertsdorf: <b>Spielesachmittag</b> im Vereinsheim des TSV Ruppertsdorf (S. 17)
		Herrnhut	16.30 Uhr	<b>Bingo-Nachmittag</b> , Tagespflege am Zinzendorfplatz
<b>Samstag</b>	<b>7.9.2024</b>	Berthelsdorf	14.30–17.00 Uhr	KiTa »Krümelkiste«: <b>Kinder- und Familienfest</b> <b>Motto: »Kleine Handwerker ganz groß«</b> , Festplatz in Berthelsdorf (S. 12)
		Herrnhut	15.00 Uhr	Völkerkundemuseum: <b>Öffentliche Führung</b> (S. 10)
		Herrnhut	16.00 Uhr	Brüdergemeinde: <b>Orgelkonzert mit Martin Stephan</b> im Kirchensaal der Brüdergemeinde (S. 6)
		Ruppertsdorf	ab 16.00 Uhr	Wasserschloss Ruppertsdorf: <b>Schlossabend</b> mit Schlossführungen u. Geschichtsvortrag von Herrn Pfeifer (S. 6)
<b>Sonntag</b>	<b>8.9.2024</b>		13.00 Uhr	<b>Tag des offenen Denkmals</b> : Programm der beteiligten Objekte in unseren Orten (S. 7)
		Herrnhut	10.00 Uhr	Völkerkundemuseum: <b>Kuratorenführung zur Sonderausstellung »Talanoa – Zusammenkommen«</b> (S. 10)
<b>Dienstag</b>	<b>10.9.2024</b>	Großhennersdorf	14.00 Uhr	Rentnertreff Großhennersdorf: <b>Kreativgruppe trifft sich</b> in der »Alten Schule« (S. 15)
		Herrnhut	19.00 Uhr	Völkerkundemuseum: <b>Vortrag von und mit Frank Vorpahl</b> , promovierter Historiker, Autor und Redakteur ZDF-Aspekte (S. 10)
		Großhennersdorf	19.00 Uhr	Kirchen kino: <b>»Leben in Sichtweite der Grenze«</b> (S. 13)
<b>Donnerstag</b>	<b>12.9.2024</b>	alle Orte	11.00 Uhr	<b>Warntag des Bundes</b> (S. 9)
		Großhennersdorf	13.30 Uhr	<b>Senioren sport</b> in der Turnhalle (S. 15)
		Großhennersdorf	14.00 Uhr	Seniorenverein e.V. Neundorf a. d. E.: <b>Ausfahrt zum Heimatmuseum Eckartsberg m. Kaffeetrinken</b> (S. 15)
		Herrnhut	19.00 Uhr	Brüdergemeinde: <b>Tanzkreis</b> in der »Arche«
		Herrnhut	19.00 Uhr	Comenius-Buchhandlung: <b>Literaturkreis</b> (S. 8)
<b>Samstag</b>	<b>14.9.2024</b>	Großhennersdorf	ab 7.30 Uhr	Heuscheune Reitverein »Heuscheune« Großhennersdorf e.V.: <b>11. Hoffest</b> in der Anlage des Reit- und Pensionsstalles (S. 15)
		Berthelsdorf	19.00 Uhr	Freundeskreis Zinzendorf-Schloss Berthelsdorf e.V.: <b>Konzert der »Zwinger-Singers«</b> im Zinzendorf-Schloss Berthelsdorf (S. 8)
<b>Sonntag</b>	<b>15.9.2024</b>	Herrnhut	ab 9.30 Uhr	<b>Jahresfest der Herrnhuter Diakonie</b> Kirchensaal der Brüdergemeinde/ Gelände der Herrnhuter Diakonie (S. 19)
<b>Mo.–Do.</b>	<b>16.–19.9.2024</b>	Herrnhut		Brüdergemeinde: <b>Woche der Demenz</b> (S. 19)
<b>Dienstag</b>	<b>17.9.2024</b>	Großhennersdorf	14.00 Uhr	Rentnertreff Großhennersdorf: <b>Treff mit Bürgerpolizistin als Gast</b> , in der »Alten Schule« (S. 15)
		Herrnhut	19.30 Uhr	Unitätsarchiv und Archivverein; <b>Archivvortrag Hans-Beat Motel: »Walter Wedemann (1884–1969) – Schulleiter in Königsfeld in einer düsteren Zeit«</b> , im Unitätsarchiv
<b>Mittwoch</b>	<b>18.9.2024</b>	Strahwalde	14.00 Uhr	Seniorenclub Strahwalde: <b>Veranstaltung mit Zauberer Peter Schulz</b> im Volkshaus Strahwalde (S. 17)

Manuskripte für den »kontakt« per Mail an  
**kontakt@gustavwinter.de**

**Der nächste »kontakt«  
erscheint am 19.9.2024 mittags  
Redaktionsschluss: Fr., 13.9. – 13 Uhr**

# Amtliche Nachrichten

## PROJEKTAUFRUF

LEADER-Förderung  
in der Region »Kottmar«



### 3. Aufruf für die LEADER-Förderperiode 2023 – 2027 startet am 9. September 2024

Ab dem 9.9.2024 können beim Regionalmanagement der Region »Kottmar« wieder Vorhaben im Rahmen der LEADER-Förderung eingereicht werden.

Antragsberechtigt sind je nach Maßnahme private Antragsteller, Kommunen, Unternehmen und Vereine. Die Vorhaben sollen im Jahr 2025 begonnen werden.

#### Aufgerufen werden folgende Bereiche:

- Grundversorgung und Lebensqualität
- Wirtschaft und Arbeit
- Tourismus und Naherholung
- Bilden
- Wohnen

**Einreichungsfrist:** bis spätestens 11.11.2024 per E-Mail an [rm-kottmar@steg.de](mailto:rm-kottmar@steg.de)

Die abschließende Vorhabenauswahl durch das Entscheidungsgremium erfolgt am 10.12.2024.

Für die Projekte, die eine Förderempfehlung des Koordinierungskreises des »Verein zur ländlichen Entwicklung in der Region Kottmar e.V.« erhalten, muss bis zum 13.3.2025 der endgültige Förderantrag digital beim Landratsamt eingereicht werden. Eine vorherige Beratung beim Regionalmanagement ist unbedingt erforderlich. Die Beratungen finden ausschließlich nach **vorheriger Terminvereinbarung** im Stadtamt Herrnhut, Löbauer Straße 18 in 02747 Herrnhut, statt. Ein Vor-Ort-Termin kann ebenfalls vereinbart werden.

Alle Einzelheiten zum Aufruf, zum Budget und zu den Förderanträgen finden Sie ab dem 9.9.2024 unter:

<https://www.region-kottmar.de>

Regionalmanagement Kottmar  
die STEG Stadtentwicklung GmbH  
Tel.: 035873 34936  
E-Mail: [rm-kottmar@steg.de](mailto:rm-kottmar@steg.de)



Kofinanziert von der  
Europäischen Union

## **GEMEINSAM!** Öffentliche Bekanntmachung FÜR DEN WALD Verkauf landeseigener Kleinwaldflächen

Der Staatsbetrieb Sachsenforst, Forstbezirk Oberlausitz, veräußert auf dem Wege der öffentlichen Ausschreibung die im Gemeindeterritorium gelegenen Kleinwaldflächen:

Stadt/ Gemeinde	Gemarkung	Flur	Flurstück	Fläche (ha)
Herrnhut	Niederrennersdorf		436	0,4920
	Oberrennersdorf		787	0,4432

Die Verkaufsexposes mit weiterführenden Angaben zu den Objekten können bis zum 20.9.2024 beim Forstbezirk Oberlausitz, Paul-Neck-Straße 127, gegen einen Unkostenbeitrag von 5,- € je Objekt bzw. per E-Mail (dann kostenfrei) angefordert werden.

Ebenso können Sie sich die Unterlagen im Internet unter [www.sachsenforst.de](http://www.sachsenforst.de) unter der Rubrik Themen und Angebote/Ausschreibungen/Verkauf/Verpachtung herunterladen.

Ansprechpartner im Forstbezirk ist Frau Christin Gädigk,  
Telefon: 03591 216116,  
E-Mail: [Christin.Gaedigk@smekul.sachsen.de](mailto:Christin.Gaedigk@smekul.sachsen.de)

*Staatsbetrieb Sachsenforst, Forstbezirk Oberlausitz*

## 2. Bericht zur Bauausführung Straßenbau Zinzendorfplatz – Comeniusstraße – Rennersdorfer Straße

Am 17.6.2024 konnte der 1. Teilabschnitt (Zinzendorfplatz) der umfangreichen Baumaßnahme »S 144, Fahrbahnerneuerung 2. Bauabschnitt in Herrnhut« fertiggestellt werden. Damit konnten die Bauarbeiten im 2. Teilabschnitt (Comeniusstraße und Rennersdorfer Straße) planmäßig beginnen. Auch dieser 2. Teilabschnitt muss unter Vollsperrung für den Verkehr realisiert werden.



Im 2. Teilabschnitt wurden zuerst die vorhandenen Oberflächenbefestigungen der Fahrbahn und von Teilen des Gehweges im Bereich der Comeniusstraße rückgebaut. Anschließend erfolgte im gesamten Baubereich die Erneuerung der Gashausanschlüsse, die Herstellung der Hausanschlüsse für den Breitbandausbau und die Herstellung einer provisorischen Gasversorgung. Da die alten Gasleitungen in der Fahrbahn sehr flach lagen, war der Aufbau einer provisorischen Gasversorgung Voraussetzung für die weiteren Arbeiten. Danach konnten im Bereich der Straße die

Erdarbeiten zur grundhaften Fahrbahnerneuerung, der Erneuerung von Teilen der Gehwege, der Erneuerung aller Regenwasserkanäle, der Rückbau der alten Gasleitungen, die Verlegung der neuen Gasleitungen und der Breitbandausbau beginnen. Zusätzlich wurde auch im Zuge der Bauausführung festgestellt, dass Anpassungen an zu flach in der Fahrbahn liegenden Strom- und Datenleitungen der SachsenEnergie bzw. der Telekom erforderlich sind. Es wurde daraufhin entschieden, diese in die erforderliche Tiefe umzulegen. Bei den in Betrieb befindlichen Leitungen waren dazu kurzzeitige Unterbrechungen der Versorgung erforderlich.

Weiter musste im 2. Teilabschnitt festgestellt werden, dass im gesamten Bereich der Fahrbahn – einschließlich der Randbereiche – unter den Borden der vorhandenen Gehwege Maßnahmen zur Erhöhung der Tragfähigkeit erforderlich werden. Weitere Teile

der Gehwege an der Comeniusstraße wurden daher inzwischen rückgebaut.

Mit dem neuen Aufbau der Straßen und Gehwege konnte inzwischen begonnen werden. Die Verlegung der Borde und Platten sowie die Herstellung der Basaltpflasterflächen wurde inzwischen bis zur Comeniusstraße 1 (Zahnarztpraxis) fertiggestellt. Damit ist hier wieder ein barrierefreier Zugang auch während der weiteren Bauarbeiten gewährleistet.

Die Arbeiten im 2. Teilabschnitt werden aus heutiger Sicht voraussichtlich bis Mitte November 2024 andauern.

Wir danken Ihnen ausdrücklich für Ihr bisheriges Verständnis zu den erforderlichen Einschränkungen und stehen Ihnen selbstverständlich auch gerne weiter bei Rückfragen oder für nähere Informationen im Stadtamt Herrnhut zur Verfügung.

*Ute Hähnel, Leiterin Amt für Bau und Abwasserentsorgung*

## Informationen



### Geburtstage

**Wir gratulieren allen Jubilaren ganz herzlich zum Geburtstag und wünschen ihnen Gesundheit, Freude und Wohlergehen.**

Folgende Bürger möchten mit ihrer schriftlichen Einwilligung für die Veröffentlichung ihrer personenbezogenen Daten erwähnt werden:

#### Wir gratulieren herzlich

##### Herrnhut

14.9. Wolfgang Christ, Civitatenweg 2 a,  
zum 70. Geburtstag

25.9. Christiane Biedermann, Zittauer Straße 27,  
zum 80. Geburtstag

**»Bin ich nur ein Gott, der nahe ist, spricht der Herr, und nicht auch ein Gott der ferne ist?«**

Gleitsichtbrillen sind eine großartige Erfindung. Mit Hilfe dieser wunderbaren Brille kann ich einen Text lesen, in meinen Computer tippen und dann einen Moment aus dem Fenster schauen, um zu sehen, wer an meinem Fenster vorbeigeht; – all das, ohne zu schielen oder die Brille zu wechseln. Ich mag es, in verschiedenen Entfernungen gut sehen zu können, so wie in meiner Jugend. Auch Gott hat eine große Sehkraft, nah und fern. Im Propheten Jeremia lesen wir im 23. Kapitel »Bin ich nur ein Gott, der nahe ist, spricht der Herr, und nicht auch ein Gott der ferne ist?« Das ist der Monatsspruch für September. Was weit weg ist, oder ganz nah, Gott sieht es. Manchmal denke ich, dass wir dazu neigen, Gottes Sehbereich auf unser persönliches Leben zu reduzieren. Gott sieht vor allen Dingen mich und meine Probleme. Zweifellos hat Gott einen jeden von uns im Blick, aber der Monatsspruch erinnert uns daran, dass Gottes Blick zugleich viel größer ist und weiter reicht, als das, was mich gerade beschäftigt. Gott sieht die Reichen und die Armen, die Mächtigen und die Schwachen, die Nahen und die Fernen gleichermaßen. Warum aber weist der Prophet darauf hin? Jeremia geht es darum, das Volk vor falschen Propheten zu warnen, die das Volk in eine ungerechte, unfaire Gesellschaft führen wollen und dabei behaupten, Gott würde ihren Weg gutheißen, während sie insgeheim davon ausgehen, dass Gott gar nicht sieht, was sie machen. Doch Gottes Perspektive ist die



große Perspektive, die alles umfasst, was fern und nah ist. Jeremia zufolge hat Gott eine Vision von Gemeinschaft, in der Menschen in Gerechtigkeit und Fairness miteinander leben und die Beraubten aus der Hand ihrer Unterdrücker befreit werden. Unabhängig davon, was Politiker versprechen oder Parteien verkünden, sind wir von Gott herausgefordert, unseren Blick zu schärfen, damit wir sehen können, wo und wie Gott uns zum Handeln aufruft, in unseren Häusern und Dörfern, aber auch in der größeren Welt. Die Welt mit Gottes Augen sehen, das ist wie eine Brille von Hoffnung und Liebe aufsetzen, die uns hilft, Gottes Vision für Frieden und Gerechtigkeit klar zu erkennen.

*Jill Vogt*

### – Pflegedienst – ASB-Sozialstation Herrnhut

Die diensthabende Schwester erreichen Sie rund um die Uhr unter:

**☎ 0162 2520673**

**Bereiche: Herrnhut, Berthelsdorf, Rennersdorf, Ruppersdorf, Strahwalde, Großhennersdorf, Obercunnersdorf**

Wochentags in der Zeit von 7.00 bis 13.30 Uhr sind die Mitarbeiter der ASB-Sozialstation für Sie auch unter der folgenden Telefonnummer erreichbar: **☎ 035873 36218-20.**

### Schwesternruf der Diakoniestation Herrnhut

*Ihr ambulanter Pflegedienst für die Hutbergregion*  
Schwesterntelefon:

**☎ 035873 46-166**

**Bereiche: Herrnhut, Rennersdorf, Berthelsdorf, Oderwitz, Obercunnersdorf, Niedercunnersdorf, Strahwalde, Großhennersdorf, Ruppersdorf, Bernstadt, Kunnersdorf**

Wir sind 24 Stunden an allen Tagen im Jahr für Sie erreichbar!

**Integrierte Regionalliektstelle Ostsachsen  
Leitstelle Feuerwehr, Rettungsdienst,  
Krankentransport im Landkreis Görlitz**

**☎ Notruf 112**  
(Telefon + Fax)

**Feuerwehr  
Rettungsdienst  
Notarzt**

**☎ 116 117**  
**Kassenärztlicher  
Bereitschaftsdienst**

19.00 – 7.00 Uhr Mo., Di., Do.  
14.00 – 7.00 Uhr Mi., Fr.  
24 Stunden Sa., So.

**☎ 03571 19222**  
**Anmeldung  
Krankentransport**

**☎ 03571 19296**  
**Allgemeine  
Erreichbarkeit  
IRLS Ostsachsen /  
Feuerwehr**

**☎ 03571 47650**  
Fax 03571 4765111  
**Feuerwehr  
Hoyerswerda**

IRLS Ostsachsen  
Merzdorfer Straße 1  
02977 Hoyerswerda

E-Mail:  
verwaltung@irls-  
hoyerswerda.de

**☎ 110 Polizei**

**☎ 03585 865224**  
**Polizei Standort Löbau**

**☎ 03585 865215**  
**Bürgerpolizistin  
Fr. Meyer-Haidig**  
jeden Do. 10.00 – 12.00 Uhr auf  
dem Wochenmarkt Herrnhut

**☎ 03583 620**  
**Polizeirevier Zittau**

**☎ 0173 5686091**  
**Wasserversorgung**  
oder tagsüber zu den  
Geschäftszeiten der SOWAG

**☎ 03583 77370**

**☎ 0351 50178880**  
**ENSO-Störungs-  
rufnummer Erdgas**

**☎ 0351 50178881**  
**ENSO-Störungs-  
rufnummer Strom**

**☎ 035873 34911**  
**Hochwasser Stufe 2**

**☎ 035873 34910**  
**Hochwasser Stufe 3**

den hier Erfrischung. Nicht zuletzt ist der Gottesacker seit Ende Juli wichtiger Bestandteil der Welterbestätte »Siedlungen der Herrnhuter Brüdergemeine«.

**Wussten Sie, dass ein Großteil der Pflegearbeiten ehrenamtlich gestemmt werden?** So erfolgen z. B. die Koordination aller Arbeiten, die Wegpflege, das Entleeren der Mülleimer, die Pflege der Mustergrabreihe und auch denkmalpflegerische Beratung unentgeltlich durch Mitglieder der Brüdergemeine und des Gottesackervereins. Regelmäßig finden Gottesackereinsätze statt. Schülerinnen und Schüler der Herrnhuter Diakonie arbeiten regelmäßig im Rahmen ihres Unterrichts auf dem Gottesacker. Den Baumschnitt übernimmt der Landschaftspflegeverband »Zittauer Gebirge« mittels dafür beantragter Fördermittel. Bei Projekten unterstützt der Gottesackerverein die Kirchengemeinde mit gesammelten Spenden. Auch alle Arbeit im Verein erfolgt ehrenamtlich. Für die Finanzierung eines Außenarbeitsplatzes der Werkstatt für behinderte Menschen zur Rasenpflege und einigen andere Arbeiten, die an lokale Firmen vergeben werden, wendet die Gemeinde zudem jedes Jahr etwa 8.000 bis 10.000 Euro auf.

**Wussten Sie, dass Leute aus aller Welt nach Herrnhut kommen, um bei der Pflege des Gottesackers zu helfen?** In Zusammenarbeit mit dem Gottesackerverein und der Stadt Herrnhut finden seit 2023 z. B. Einsätze der European Heritage Volunteers statt, d. h. jeweils ca. 15 junge Menschen aus der ganzen Welt kommen für zwei Wochen nach Herrnhut, um zu arbeiten. Ihre Aufgabe war es in den letzten beiden Jahren, die ältesten Grabsteine (insgesamt gibt es auf dem Gottesacker etwa 6.200) zu säubern, wieder lesbar zu machen und zu dokumentieren. Auch andere Gästegruppen packen immer mal wieder mit an.



*Gottesacker-Projekt 2024 mit jungen Leuten aus Uruguay, Neuseeland, Australien, Montenegro, Frankreich, Polen, Indien, China, Italien, Russland, Bangladesch, Rumänien, Nordirland und der Türkei · (Fotos: BG Herrnhut)*

**Das Kinder- und Jugendtelefon**

Deutsche Telekom · Partner des Kinder- und Jugendtelefons

freecall

Die Nummer  
gegen Kummer

**0 800 - 111 0 333**

**Viele Ehrenamtliche engagieren sich  
für Gottesacker und Hutberg**

Der Hutberg mit dem Gottesacker ist für Einwohnerinnen und Einwohner und für Gäste der Stadt eine grüne Oase. Das Wahrzeichen der Stadt, der Altan, ist dort zu finden. Der Gottesacker der Brüdergemeine erweckt an vielen Stellen gar nicht den Eindruck, ein Friedhof zu sein, sondern eher eine Parkanlage. Besonders in den Sommermonaten spenden die Linden Schatten, und viele Menschen – Einheimische und Gäste – suchen und fin-

**Wussten Sie, dass der Gottesacker nicht nur ein Kultur-, sondern auch ein Naturdenkmal ist?** Er ist Lebensraum für viele (seltene) Pflanzen und Tiere und trägt damit auch zur Artenvielfalt bei. Die Brüdergemeine versucht, auch dieser Funktion des Friedhofs gerecht zu werden. So werden z. B. bestimmte Wiesenflächen jeweils erst nach dem Aussamen gemäht und es entstanden im letzten Jahr zwei Blühflächen, ebenfalls in Zusammenarbeit mit dem Landschaftspflegeverband. Ab und an finden auch botanische Führungen auf dem Gottesacker statt.

**Wussten Sie, dass auch Sie ganz einfach helfen können?** Werden Sie Mitglied im Gottesackerverein und/oder spenden Sie eine kleine oder große Summe für den Gottesacker (Verein der Förderer des Kulturdenkmals Gottesacker Herrnhut e.V./IBAN: DE 56 8505 0100 3000 0706 80). Oder Sie kommen einfach zu einem der Gottesackereinsätze, die in der Regel am letzten Samstag im Monat stattfinden. Bitte beachten Sie dazu die Aushänge am Kirchensaal.

Dr. Frank Liesske aus Dresden, aufgewachsen in Herrnhut, finanzierte vor mehr als 10 Jahren die beliebte »Riesengebirgsbank« unterhalb des Altans. Im August kam er mit seiner Frau nach Herrnhut, um der Bank einen neuen Anstrich zu verpassen, WEITERES Beispiel für persönliches Engagement ...



*Familie Liesske in Aktion · (Foto: Frank Liesske)*

[www.bruedergemeine-herrnhut.de](http://www.bruedergemeine-herrnhut.de) · [www.gottesacker-herrnhut.de](http://www.gottesacker-herrnhut.de)

*Andrea Kretschmar,  
Vorsteherin der Ev. Brüdergemeine Herrnhut*

*Schau an der schönen Gärten Tier*

## **Orgelkonzert im Herrnhuter Kirchensaal**

Herzlich eingeladen wird zu einem Orgelkonzert mit Martin Stephan (Roßleben-Wiehe)

**Samstag, 7. September 2024, um 16.00 Uhr  
in den Herrnhuter Kirchensaal**

Es erklingen Improvisationen über das bekannte Paul-Gerhardt-Lied »Geh aus mein Herz und suche Freud« sowie Werke von Bach, Mendelssohn, Boellmann und Mussorgsky.

Der Eintritt ist frei, eine Kollekte für die Restaurierung der Kittlitzer Kirchenorgel und unsere Orgel wird erbeten.



Herzliche Einladung zum

## **Schlossabend**

im Wasserschloss Ruppertsdorf am 07.09.2024

16:00-18:00 Uhr Schlossführungen

19:00 Uhr Geschichtsvortrag von Herrn Pfeifer

Fassbier und alkoholfreie Getränke, Bratwürste vom Grill

## **Hoffnung und Zukunft für Kinder und Familien in Äthiopien**

**»Äthiopienhilfe e.V. eröffnet Kindern und Familien Wege aus dem Kreislauf der Armut«**

Unter diesem Motto arbeitet unser Verein »Äthiopienhilfe e.V.« seit über 20 Jahren in einem der ärmsten Gebiete von Addis Abeba, der Hauptstadt von Äthiopien. Ehepaar Mathias und Susanna Lange aus Herrnhut haben das Projekt einige Jahre vor Ort geleitet und es inzwischen in die Hände eines Teams ausgebildeter äthiopischer Mitarbeiter übergeben können. Sie sorgen im »HOME«-House Of Mercy« – für Mütter mit mangelernährten Babys, ermöglichen Kindern und Jugendlichen Schulbildung und Berufsausbildung, nehmen behinderte Kinder in einem Day-Care-Programm auf und helfen mit Nahrungsmitteln, Schulung und materieller Unterstützung ganzen Familien, einen Weg aus dem Kreislauf der Armut zu finden. Nach wie vor unterstützen wir die Arbeit von Deutschland aus.

Die Kinder bekommen Dinge des täglichen Bedarfs, wie z. B. neben Nahrungsmitteln und Körperpflegeprodukten auch Schulmaterial, Schuluniformen und Kleidung. In den vergangenen Jahren konnten wir auch Dank großzügiger Spenden von Herrnhuter Bürgern reichlich Kleidung für die Kinder mitnehmen.

**Und dazu nun wieder meine Bitte:**

Wir benötigen dringend Baby- und Kinderbekleidung ab Größe 68/74 bis zum Teenageralter.

Falls Sie von Ihren Kindern noch etwas in diesen Größen übrig haben, können Sie es gern im kleinen Laden »MAZEL TOV« (August-Bebel-Straße 12) abgeben oder sich bei Susanna Lange telefonisch melden (0176 34586937).

Langes fliegen mit vier Personen im Oktober nach Addis Abeba, um für zwei Wochen im Projekt zu helfen, und haben die Gelegenheit, über 250 kg Gepäck mitzunehmen. **Abgabe bitte bis spätestens 29. September 2024!**

Wir würden uns auch wieder sehr über **einige große stabile Koffer** freuen. Herzlichen Dank im Voraus.

*Barbara Haupt, Vorstand, Äthiopienhilfe e.V.  
[www.aethiopienhilfe-ev.org](http://www.aethiopienhilfe-ev.org)*

# Tag des offenen Denkmals®

Der diesjährige Tag des offenen Denkmals® steht unter dem Motto »Wahr-Zeichen. Zeitzeugen der Geschichte«. Unter diesem Thema haben eine ganze Reihe von Akteuren ein vielfältiges Programm organisiert. Schon heute ein herzliches Dankeschön an alle Beteiligten für ihr Engagement! Allen Besuchern wünschen wir für diesen Tag spannende Einblicke und viele neue Erkenntnisse!

*Konrad Fischer,  
Kultur- und Fremdenverkehrsamt der Stadt Herrnhut*

## Programm für Sonntag, den 8. September 2024

### ■ 9.30–10.30 Uhr Gottesdienst

Ort: Kirchensaal (Zinzendorfplatz 1)  
Veranstalter: Ev. Brüdergemeinde Herrnhut  
Kontakt: Jill und Peter Vogt, Telefon: 035873 33604  
pfarramt@bruedergemeine-herrnhut.de

### ■ 10.00–17.00 Uhr Dauer- und Sonderausstellung im Heimatmuseum bei freiem Eintritt geöffnet

Ort: Heimatmuseum (Comeniusstraße 6)  
Veranstalter: Heimatmuseum der Stadt Herrnhut  
Kontakt: Konrad Fischer, Telefon 035873 2288  
tourismus@herrnhut.de

### ■ 10.00 Uhr (Dauer: 60 Minuten) TALANOA. Netzwerk Herrnhut, James Cook und die Ahnengötter Ozeaniens Ein begleiteter Rundgang in der Ausstellung mit Dr. Frank Usbeck (freier Eintritt)

Ort: Völkerkundemuseum (Goethestraße 1)  
Hinweis: Das Museum ist von 9.00 bis 17.00 Uhr geöffnet  
Veranstalter: Völkerkundemuseum Herrnhut  
Kontakt: Silke Piwko, Tel.: 0351 49144264  
silke.piwko@skd.museum

### ■ 11.00 Uhr (Dauer: 60 Minuten) Vorstellung der Schuster-Eule-Orgel inkl. Hörproben

Ort: Kirchensaal (Zinzendorfplatz 1)  
Veranstalter: Ev. Brüdergemeinde Herrnhut  
Kontakt: Alexander Rönsch  
kantor@bruedergemeine-herrnhut.de

### ■ 12.00–17.00 Uhr Kirchensaal geöffnet zur allgemeinen Besichtigung

Ort: Kirchensaal (Zinzendorfplatz 1)  
Veranstalter: Ev. Brüdergemeinde Herrnhut  
Kontakt: Andrea Kretschmar, Telefon 035873 33969  
kretschmar@bruedergemeine-herrnhut.de

### ■ 12.00–17.00 Uhr Unitätsausstellung »Von Herrnhut in die Welt« geöffnet zur allgemeinen Besichtigung

Ort: Kirchensaal (Zinzendorfplatz 1)  
Veranstalter: Ev. Brüder-Unität  
Kontakt: Christiane Vollprecht, Telefon 0151 22942573  
christiane.vollprecht@ebu.de

### ■ 13.00 und 14.00 Uhr (Dauer: jeweils 60 Minuten) Führungen über den Gottesacker und auf den Hutbergaltan

Ort: Gottesacker  
Veranstalter: Freunde und Förderer des Kulturdenkmals  
Gottesacker e.V.  
Kontakt: Marlis Winter, Telefon 035873 40570  
m.e.winter@gottesacker-herrnhut.de

■ 14.00 Uhr (Dauer: 60 Minuten)  
Expertenführung »Welterbe Herrnhut«  
Treffpunkt im Kirchengarten (Zinzendorfplatz 1)  
Veranstalter: Ev. Brüdergemeinde Herrnhut  
Kontakt: Peter Vogt, Telefon 035873 33604  
pfarramt@bruedergemeine-herrnhut.de

■ 13.00–17.00 Uhr Programm im Zinzendorf-Schloss:  
• stündlich Führungen (deutsch/englisch) durch das Zinzendorf-Schloss, den Kulturspeicher mit der historischen Schwarzküche und die ehemalige Hofscheune nach Bedarf,  
• Filmvorführung: 10 Jahre Zinzendorf-Schloss 1998–2008 »Schutt-Scherben-Aufbau«,  
• Einladung zu Kaffee und Kuchen  
Ort: 02747 Berthelsdorf, Herrnhuter Straße 19  
Veranstalter: Freundeskreis Zinzendorf-Schloss Berthelsdorf e.V.  
Kontakt: Andreas Taesler, Telefon 035873 2536  
info@zinzendorfschloss.de

■ 14.00–17.00 Uhr  
Schwenckfeldhaus in Berthelsdorf  
zur Besichtigung geöffnet

■ 14.00 – 17.00 Uhr  
Besichtigung des Sitzungssaales im Vogtshof  
Ort: Vogtshof (Zittauer Straße 20)  
Veranstalter: Ev. Brüder-Unität  
Kontakt: Christiane Vollprecht, Telefon 0151 22942573  
christiane.vollprecht@ebu.de

■ 15.00 Uhr (Dauer: 60 Minuten)  
Führung durch das Heimatmuseum  
Ort: Heimatmuseum (Comeniusstraße 6)  
Veranstalter: Heimatmuseum der Stadt Herrnhut  
Kontakt: Konrad Fischer, Telefon 035873 2288  
tourismus@herrnhut.de

■ ab 15.00 Uhr Tee und Liebesmahlbrötchen  
Ort: Kirchensaal (Zinzendorfplatz 1)  
Veranstalter: Ev. Brüdergemeinde Herrnhut  
Kontakt: Andrea Kretschmar, Tel.: 035873 33969  
kretschmar@bruedergemeine-herrnhut.de

Viele weitere Informationen rund um den Tag des offenen Denkmals® findet man hier:  
**www.tag-des-offenen-denkmals.de**



**Das Zinzendorf-Schloss Berthelsdorf**  
ist mittwochs, samstags und sonntags,  
jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
*Freundeskreis Zinzendorf-Schloss Berthelsdorf e. V.*

### Tag des offenen Dankmals am 8. September 2024

Das Zinzendorf-Schloss, der Kulturspeicher und die ehemalige Hofscheune sind für Sie von 13.00 bis 17.00 Uhr geöffnet.



Es werden Führungen durch Schloss, Speicher und Hofscheune angeboten. Sie können sich den Film über den Beginn des Aufbaus des Schlosses »Schutt, Scherben, Aufbau« anschauen. Für das leibliche Wohl wird gesorgt: Das »Schloß-Café« ist geöffnet. Sie sind herzlich eingeladen!

*Ihr Freundeskreis Zinzendorf-Schloss Berthelsdorf  
Wir freuen uns über Kuchenspenden: Telefon 2536*

### Berthelsdorfer Schloss-Konzerte 2024 Die Zwinger-Singers kommen

und sie laden uns ein zu einer musikalischen Reise.  
Es ist ihr Jubiläumskonzert!



Denn vor 40 Jahren fanden sich vier Freunde, damals noch Schüler, zusammen, um die Tradition des Männerquartettgesangs zu pflegen. Nicht nur die Lieder der Comedian Harmonists, sondern noch viel mehr Musik vom Volkslied bis zum Swing, singen die vier Herren a cappella. Unergründlichen Tiefgang bringt Holger Steinert mit, als Sarastro schon auf den Bühnen der Welt unterwegs. Bernhard Hentrich, sein stimmliches Gegenüber, träumt von der Wiederholung des hohen C's, welches er einmal erreichte. In den Mittellagen die harmonisierenden Stützen: Michael

Reich, Experte für musikalischen Geschmack, und Götz Hütter, der traumwandlerisch durchs Programm führt.

Zu erleben ist ein Programm purer Sangeslust und Frohsinn, gefühlvoll und augenzwinkernd, seriös und doch voller Leichtigkeit.

Sie sind herzlich willkommen am **Samstag, dem 14. September 2024, um 19.00 Uhr im Kulturspeicher am Zinzendorf-Schloss in Berthelsdorf.**

*Ihr Freundeskreis Zinzendorf-Schloss*

### Comenius-Buchhandlung lädt am 12. September zum Literaturkreis ein

Der Monat September bringt eine neue Gelegenheit zum Austausch über Bücher mit sich. Herzlich laden wir zum nächsten Treffen unseres Herrnhuter Literaturkreises ein. Dieses findet am **12. September 2024, um 19.00 Uhr in der Comenius-Buchhandlung Herrnhut** statt.

Wir freuen uns sehr darauf, wieder in geselliger Runde über neue und alte Bücher aller Genres zu sprechen. Dabei sollen weiterhin Bücher unseres Lebens im Mittelpunkt stehen. Auch wollen wir Büchern unsere Aufmerksamkeit schenken, die Einblicke in andere Kulturen ermöglichen. Dem nähern wir uns mit Jonas Jonassons »Die Analphabetin, die rechnen konnte«, einem Roman, der in Südafrika spielt.

Gespannt sind wir außerdem auf den literarischen 4-Wochen-Rückblick der Teilnehmenden. Wer mag, berichtet in lockerer Weise, welche Bücher ihn bzw. sie seit dem vergangenen Treffen beschäftigt haben.



*Beim monatlichen Herrnhuter Literaturkreis stellen wir uns interessante Bücher vor. Lese-Kostproben – wie hier von Ulrich Christmann – gehören stets dazu.  
Foto: Comenius-Buchhandlung*

Unsere lesefreudige Runde kommt ab sofort **stets am 2. Donnerstag des Monats** zusammen. Grund ist die bisherige Termin-Überschneidung mit den Sitzungen des Herrnhuter Stadtrats am 1. Donnerstag im Monat. Somit können vielseitig Interessierte nun künftig problemlos beide Termine wahrnehmen. Neue Lese-Enthusiasten sind in unserem Literaturkreis jederzeit willkommen.

Zu erreichen ist die Comenius-Buchhandlung im Moment nur von der gegenüberliegenden Straßenseite (Zahnärztin Dr. med. Friderike Verbeek). Auf Apothekenseite besteht vorübergehend kein Zugang, weil die Baustelle ein Stück des Fußwegs verschlungen hat.

*Ulrike Keller (Comenius-Buchhandlung)  
und Ulrich Christmann*



## Warntag des Bundes am 12. September 2024

Der Warntag des Bundes wird am 12. September 2024 stattfinden.

Der Warntag dient dazu, Abläufe und Schnittstellen auf den verschiedensten Medien der Warnung zu erproben und im Nachgang zu verbessern.

Die Probewarnung erfolgt u. a. über Sirenen (ggf. mit Sprachdurchsagen), Warn-Apps wie NINA oder BIWAPP, Cell Broadcast, Radio, Rundfunk, über Warntafeln und Aushänge (z. B. digital) oder auch per Mobilfunkdienst.

### Merkblatt über die Sirensignale im Freistaat Sachsen und über allgemeine Verhaltensregeln bei Auslösung von Sirensignalen

#### 1. Signalprobe

1 Ton von 12 Sekunden Dauer  
(immer mittwochs 15.00 Uhr)



#### 2. Feueralarm

3 Töne von je 12 Sekunden Dauer mit 12 Sekunden Pause



**3. Warnung vor einer Gefahr –  
Rundfunkgerät einschalten und auf Durchsagen achten!**

6 Töne von jeweils 5 Sekunden Dauer mit 5 Sekunden Pause  
(1 Minute Heulton)



#### Verhaltensregeln:

- Schalten Sie Ihr Rundfunkgerät ein und achten Sie auf Durchsagen!
- Informieren Sie sich über die Warn-Apps, z. B. NINA, BIWAPP etc.
- Informieren Sie Ihre Nachbarn und Straßenpassanten über die Durchsagen!
- Helfen Sie älteren und behinderten Menschen. Informieren Sie ausländische Mitbürger!
- Befolgen Sie die Anweisungen der Behörden genau!
- Telefonieren Sie nur, falls dringend nötig! Fassen Sie sich kurz!  
*Telefonnetze sind in diesen Fällen schnell überlastet.*
- Sind Sie selbst und Ihre Nachbarn von Schäden nicht betroffen: Bleiben Sie dem Schadensgebiet fern! – Schnelle Hilfe braucht freie Wege!

**4. Entwarnung – Die Gefahr besteht nicht mehr.  
Informieren Sie sich!**

1 Dauerton von einer Minute



Insbesondere über Cell Broadcast werden alle empfangsfähigen mobilen Endgeräte einer Funkzelle auch ohne das Vorhandensein einer speziellen App oder einer Internetverbindung erreicht.

Die Warn-App Nina ist die offizielle Warn-App des Bundes, welche über Gefahren wie Großbrände, drohende Hochwasser, Unfälle mit Chemikalien oder sonstiges informiert.

BIWAPP ist ebenfalls eine kostenlose Warn-App des Landkreises Görlitz, bei welcher man je nach gewähltem Umkreis Warnungen und Informationen über Schulausfälle, Großbrände, Hochwasser oder auch Straßensperrungen erhält.

Am **12. September 2024 um 11.00 Uhr** wird die Integrierte Regionalleitstelle (IRLS) Ostsachsen das Signal zur »**Warnung vor einer Gefahr**« zur Auslösung bringen.

Um **11.45 Uhr** wird das Signal »**Entwarnung**« ertönen.

**Für die Anwohnerinnen und Anwohner besteht keine Gefahr und kein Handlungsbedarf.**

Der Tag dient ebenfalls zur Überprüfung der Funktionstüchtigkeit von Sirenen und anderer Medien.

## SCHULNACHRICHTEN

**Grundschule »Henriette Sophie von Gersdorff«  
Großhennersdorf**

# EINLADUNG

UNSERE SCHULE FEIERT

# 10. Geburtstag

GRUNDSCHULE  
HENRIETTE SOPHIE  
VON GERSDORFF

14. SEPTEMBER 2024	14:00 - 17:30 UHR
-----------------------	-------------------

MIT:  
SPEISEN UND GETRÄNKEN  
VIELEN ÜBERRASCHUNGEN  
MUSICAL

WO: BERNSTÄDTER STR. 20, 02747 GROßHENNERSDORF



## Schulübergreifende Musikwoche und ein Jubiläumskonzert

Im Rahmen des 300-jährigen Jubiläums der Schulen der Herrnhuter Brüdergemeine findet **vom 23. bis 28. September 2024** eine Musikwoche statt, bei der Herrnhuter Schülerinnen und Schüler gemeinsam mit

Jugendlichen und Erwachsenen aus ihren Partnerschulen in Königsfeld (Schwarzwald) und Kalna (Lettland) musizieren werden. Insgesamt um die 135 Personen nehmen an der Musikwoche teil. Miteinander proben sie in Schulorchester, Blasorchester, Jazz-Band und Chor Musikstücke für ein gemeinsames Konzerterlebnis.

»Die Musikstile orientieren sich dabei an den letzten 300 Jahren. Von klassischen Orchesterwerken bis hin zu modernen Popsongs wird einiges zu hören sein«, beschreibt Christiane Rönsch, die verantwortliche Musiklehrerin von Seiten der Evangelischen Zinzendorfschulen Herrnhut (EZSH), die Grundausrichtung des Programms.



Drei Konzerte sind geplant. Das erste findet am **Donnerstag, dem 26. September**, statt. Auf Einladung des sächsischen Ministerpräsidenten werden die Teilnehmenden der Musikwoche in der Staatskanzlei Dresden musizieren.

Am **Freitagmittag, 27. September**, ist die Schülerschaft der EZSH zum **Konzert** eingeladen, abends findet dann das dritte Konzert statt. »Um 18.00 Uhr laden wir alle Interessierten, aber auch Freunde der Schule und all jene, die das Projekt ermöglicht haben, in den Kirchensaal ein«, so Mit-Organisator Patrick Weißig.

Die Unterstützung für das Projekt ist groß und vielfältig. Insbesondere Familien aus der Schulgemeinschaft der Herrnhuter Zinzendorfschulen bieten Übernachtungsquartiere für die Gäste aus Königsfeld und Lettland an. Die Kulturstiftung des Freistaates Sachsen fördert die Musikwoche finanziell. Außerdem gibt es Sachspenden für die Durchführung des Vorhabens vom ZVON, von den Herrnhuter Sternen, vom Dürninger Textildruck, von Oppacher, Eibauer und dm.

Einrichtungen und Zuständige vor Ort ermöglichen unkompliziert, Sehenswertes in der Stadt Herrnhut und ihrer Umgebung näher kennenzulernen. So werden im Rahmenprogramm der Musikwoche unter anderem der Skulpturenpfad, der Herrnhuter Forst und die Sternemanufaktur erkundet. Für alle Unterstützung bei der Realisierung der Musikwoche sind wir sehr dankbar!

Wir wünschen allen Beteiligten viel Freude und Gottes Segen für die Musikwoche. Für das öffentliche **Jubiläumskonzert** am **Freitag, 27. September 2024, um 18.00 Uhr im Herrnhuter Kirchensaal** ergeht herzliche Einladung!

*Die Evangelischen Zinzendorfschulen Herrnhut*

## MUSEUMSMITTEILUNGEN

### Völkerkundemuseum Herrnhut

Staatliche Ethnographische Sammlungen Sachsen  
STAATLICHE KUNSTSAMMLUNGEN DRESDEN  
Goethestraße 1 · 02747 Herrnhut  
Telefon 0351 49144261  
Telefax 0351 49144263  
voelkerkunde.herrnhut@skd.museum  
www.voelkerkunde-herrnhut.de



### Öffnungszeiten

Freitag bis Sonntag / Feiertage ..... 9.00–17.00 Uhr

*Bitte beachten Sie, dass die Hauptausstellungsfläche auf Grund einer Neukonzeption momentan geschlossen ist. Eine neue, kleinere Zwischenpräsentation kann seit Dezember 2023 besucht werden. Das Veranstaltungsprogramm läuft in angepasster Form weiter.*



**Ausstellung**  
**9.12.2023 – 31.12.2024**  
– Talanoa –

Zusammenkommen –  
Netzwerk Herrnhut,  
James Cook & die  
Ahnengötter Ozeaniens

### Veranstaltungen / Öffentliche Führungen

**Sa., 7.9., 15.00–16.00 Uhr**

Eine Reise durch die Zeit – James Cook und seine Mitbringsel  
Öffentliche Führung für Familien mit Lena Zimmermann

**So., 8.9., 10.00 Uhr**

Kuratorenführung zur Sonderausstellung Talanoa – Zusammenkommen – Öffentliche Führung zur Sonderausstellung mit Dr. Frank Usbeck, Kustos Völkerkundemuseum Herrnhut

**Di., 10.9., 19.00 Uhr**

**VORTRAG/ LESUNG**

**Captain Cook & Co: 250 Jahre nach Rückkehr aus der Südsee**



*Foto: Frank Vorpahl*

Der Spirit Ozeaniens, aufgeklärte Whistleblowers und die »Kollateralschäden« der europäischen Entdeckung des Pazifik. Vor genau 250 Jahren, landete der britische Seefahrer James Cook auf der riesigen Insel Neukaledonien im Südpazifik. Und setzte damit ein letztes Mal den Fuß als erster Europäer auf eine unbekannte Insel Melanesiens, bevor er die Segel nach drei Jahren zwischen tropischer Hitze und antarktischer Kälte endlich Richtung Heimat setzen ließ.

Mit Cook kehrten damals auch seine beiden deutschen Reisebegleiter Johann Reinhold und Georg Forster zurück, wodurch viel Wissen, aber auch zahlreiche »Südsee-Curiositäten« nach Europa gelangten, wie sie noch heute in Herrnhut zu finden sind. In den Reiseberichten Georg Forsters wird Cook zu Recht als genialer Entdecker gefeiert. Der junge deutsche Aufklärer fungiert aber auch als früherer Whistleblower, der die blutige Inbesitznahme des Pazifik nicht unterschlägt, mit der Captain Cook die koloniale Ära des British Empire im Pazifik einleitete.

**Vortrag von und mit Frank Vorpahl, promovierter Historiker, Autor und Redakteur ZDF-Aspekte**

### Vorankündigungen

**Sa., 28.9., 10.00–15.30 Uhr**

#### **WORKSHOP – UPCYCLING –**

#### **Nähen mit gebrauchten Ausstellungsbannern**

Wir wollen aus gebrauchten Ausstellungsbannern und verschiedenen textilen Stoffen, auch gerne eigene, Taschen, Tablethüllen oder Ähnliches herstellen. Gemeinsam erarbeiten wir nach einem Schnittmuster die ausgesuchten Modelle.

Der Workshop erstreckt sich über zwei Termine mit je 5 Stunden und einer kleinen Pause, sodass wir die ausgewählten Lieblingsstücke auch gut fertigen können.

Der Anschlusstermin ist der **5. Oktober**.

Erfahrungen im Umgang mit Nähmaschinen sind von Vorteil.

Max. 6 Personen

Mit Anna Ansorge, Künstlerin und Publizistin Großschönau

**So., 29.9., 15.00–16.00 Uhr**

Die Sammlungen James Cook – Eine Weltreise im Museum

Öffentliche Führung mit Lucia Henke, Historikerin

**Wir bitten jeweils um Anmeldung.**



### **Heimatmuseum Herrnhut**

Althernhuter Wohnkultur · Gemälde  
Ortsgeschichte · Kunsthandwerk  
Comeniusstraße 6 · 02747 Herrnhut  
Telefon 035873 30733 · Fax: 035873 30734  
www.herrnhut.de · tourismus@herrnhut.de

### **Öffnungszeiten**

Dienstag bis Freitag ..... 9.00 bis 17.00 Uhr

Sa, So und Feiertage ..... 10.00–12.00 und 13.00–17.00 Uhr

### **Sonderausstellung im Heimatmuseum:**

**12.4. bis 27.10.2024**

**»300 Jahre Lernen – Zur Geschichte des Herrnhuter**

**Schul- und Erziehungswesens seit 1724«**

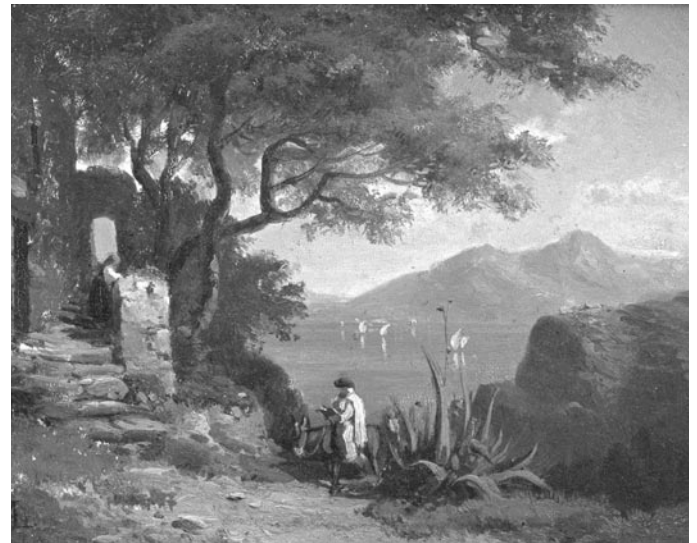
### **Neuerwerb für das Heimatmuseum**

Der Landschaftsmaler Adolf Lier (1826–1882) ist vielen Kunstinteressierten ein durchaus geläufiger Name. Seine Werke sind in mehreren renommierten Museen vertreten und auf dem Kunst-

markt erzielen Arbeiten von Adolf Lier immer wieder solide Preise.

Weniger bekannt ist hingegen, dass dieser Maler ein gebürtiger Herrnhuter ist. Nach dem Besuch der Baugewerkschule in Zittau ging er 1849 nach München. Dort etablierte er sich als Landschaftsmaler. Seine Motive fand er oft in den Alpen und in Tirol; längere Reisen führten ihn aber auch nach Frankreich.

Im Juli 2024 kamen bei einer Auktion in Breitbrunn am Chiemsee zwei Ölgemälde von Adolf Lier zur Auktion. Dem Heimatmuseum ist es gelungen, eines davon zu ersteigern. Es handelt sich um diese sehr reizvolle Ansicht vom Gardasee (um 1850) in der für Lier typischen Art der Zeit, die manchen sogar ein wenig an Spitzweg erinnert. Für unser Museum ist dieser Ankauf eine der bemerkenswertesten Kunsterwerbungen der vergangenen Jahre. Dies auch vor dem Hintergrund, dass wir in zwei Jahren den 200. Geburtstag Adolf Liers begehen.



Ein herzliches Dankeschön möchte ich dem Verein »Freunde des Heimatmuseums« e.V. sagen, welcher den Ankauf mit einem Drittel der Gesamtkosten wohlwollend unterstützt hat. Den Eigenanteil haben wir mit gesammelten Spenden unserer Museumsgäste finanzieren können.

*Konrad Fischer, Heimatmuseum der Stadt Herrnhut*

### **Ausstellung im Stadtamt**

**»Mariana Lucas – Zeichnungen«**

Die Ausstellung ist bis zum 20.12.2024 zu folgenden

**Öffnungszeiten** zu sehen:

Montag ..... 9.00–12.00 und 13.00–15.00 Uhr

Dienstag ..... 9.00–12.00 und 13.00–18.00 Uhr

Donnerstag ..... 9.00–12.00 und 13.00–17.00 Uhr

Freitag ..... 9.00–12.00 Uhr

# Berthelsdorf

### **Öffnungszeiten des Bürgerbüros**

**Außenstelle des Stadtamtes, Schulstraße 12**

Tel. 035873 2255 · Fax 035873 2095

Homepage: www.herrnhut.de

Dienstag ..... 7.00–12.00 Uhr und 13.00–18.00 Uhr

### **Öffnungszeiten der Bibliothek Berthelsdorf**

Dienstag ..... 14.00–18.00 Uhr



### Einladung zum Kinder- und Familienfest

Liebe Kinder, liebe Eltern, liebe Familien und Freunde aus nah und fern, wir freuen uns auf euch, denn am **7. September 2024** laden wir euch herzlich zum Kinder- und Familienfest in Berthelsdorf auf dem Festplatz ein. Unter dem Motto »Kleine Handwerker ganz groß« erwartet euch ein bunter Nachmittag voller Spiel, Spaß und guter Laune für Groß und Klein. Es gibt viel zu entdecken und zu erleben! Die KiTa Krümelkiste und der Gute-Laune-Hort haben sich für euch alle einiges einfallen lassen, z. B. Spielstationen rund ums Bauen, Kinderschminken und die Mitmachgeschichte.

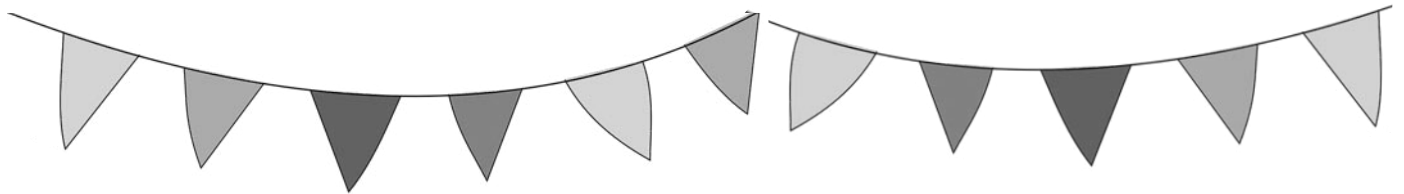
Gegen 15.30 Uhr laden Anke und Stefanie zusammen mit unseren Kindern zu der spannenden Geschichte »Wir bauen ein Haus zum Glücklichsein« ein. Alle dürfen ihr Glück versuchen, denn der Berthelsdorfer Karnevalsclub (BKC) ist auch in diesem Jahr wieder mit seinem Glücksrad dabei. Natürlich haben wir auch an das leibliche Wohl gedacht: Es gibt Kaffee & Kuchen, Himbeerbrause vom Fass, erfrischende Getränke für die Großen und die legendäre Bratwurst vom Krumpi. Unser Fest wird ein Fest für alle sein – ein Nachmittag für alle Familien, für Freunde und Nachbarn, voller Freude, Spiel und netter Begegnungen. Wir freuen uns darauf, diesen besonderen Tag mit euch zu verbringen! Also, bitte ein gaaaanz großes Kreuz in den Kalender machen, kommt vorbei und erlebt einen wunderbaren Nachmittag mit uns! Herzliche Grüße, Euer Team der KiTa Krümelkiste und des Gute-Laune-Horts Berthelsdorf

**Wann?** 7. September, 14.30–17.00 Uhr

**Wo?** Festplatz in Berthelsdorf

**Motto:** »Kleine Handwerker ganz groß«

Wir freuen uns auf euch!



Wir laden herzlich ein zum Kinder- und Familienfest

# KLEINE HANDWERKER GANZ GROSSER

## Familienfest

### am 7. September 2024

von 14.30 bis 17.00 Uhr auf dem Festplatz  
in Berthelsdorf

Es warten

- Spielstationen rund ums Bauen
- Glücksrad
- Kinderschminken

Spaß, Spiel  
und gute Laune  
für Gross und Klein

15,30 Uhr  
Mitmachgeschichte

mit Anke & Stefanie

WIR BAUEN EIN HAUS  
ZUM GLÜCKLICHSEIN

KiTa Krümelkiste

# Großhennersdorf

## Begegnungszentrum Großhennersdorf

Zittauer Straße 17, Großhennersdorf  
Tel. 035873/413-0 · kultur@hillerschevilla.de · www.hillerschevilla.de



### Theater

**Sonntag, 15.9.2024, 15.00 Uhr »Lotte und Luise«**  
Kronenkinio Zittau / Hillersche Villa, Äußere Weberstraße 17



Zwei Mädchen begegnen sich im Ferienlager. Nach anfänglicher Skepsis freunden sie sich an und entdecken, dass sie Zwillingsschwester sind. Die Eltern haben nicht nur sich, sondern auch ihre Töchter getrennt. Das wollen die beiden nicht hinnehmen und beschließen, die Wohnorte zu tauschen. Das Schicksal nimmt seinen Lauf, die Eltern werden von der Vergangenheit eingeholt und für die unerschrockenen Kinder erfüllt sich ihr einziger Geburtstagswunsch: sie wollen für immer zusammen bleiben.

*Eine freie Bearbeitung des Kinderbuchs »Das doppelte Lottchen« von Erich Kästner. Es spielt die Kindergruppe der Theaterpädagogischen Werkstatt unter der Spielleitung von Mechthild Roth.*

**Sonntag, 15.9.2024, 18.00 Uhr »Der Club der toten Dichter«**  
Kronenkinio Zittau / Hillersche Villa, Äußere Weberstraße 17



»Carpe diem! Nutze de Tag«, lautet der zentrale Satz des engagierten Lehrers Mr. Keating. Seine unkonventionellen Unterrichtsmethoden wirbeln den Alltag im alt ehrwürdigen Internat gehörig durcheinander. Mit Humor und Menschlichkeit kämpft er für Poesie, Liebe und Fantasie. Seine Schüler\*innen ermutigt er eigene Wege zu gehen und sich selbst treu zu bleiben. Doch damit macht er sich nicht nur Freunde und was als mutiges Experiment beginnt endet in einer Tragödie.

»Im Wald zwei Wege boten sich mir dar und ich ging den, der weniger betreten war – und das veränderte mein Leben.«

(R. L. Frost)

*Eine freie Bearbeitung des berühmten Dramas von Peter Weir. Es spielt die Jugendgruppe der Theaterpädagogischen Werkstatt Großhennersdorf*

## Öffnungszeiten Bürgerbüro und Bibliothek

**Außenstelle des Stadtamtes, Obere Dorfstr. 78 (Alte Schule)**  
Telefon: 035873 333264 · Fax 035873 334612

Donnerstag ..... 15.00–17.00 Uhr

### Kirchenkino lädt ein

Auch in diesem Jahr möchten wir wieder alle Interessierten zum Großhennersdorfer Kirchenkino einladen.

Am **Dienstag, dem 10. September 2024, um 19.00 Uhr** wird wieder eine große Leinwand in unserer Kirche aufgebaut sein. In diesem Jahr erleben wir einen spannenden regionalen Film: Der Dokumentarfilm »Leben in Sichtweite der Grenze« porträtiert Menschen von der deutschen und tschechischen Seite unserer Grenzregion. Sie erzählen, wie ihr Leben mit der Grenze in unserer Region verbunden ist.

Landesgrenzen sind stets politisch, aber bilden auch Abgrenzungen zur Kultur und Sprache. Warum faszinieren sie? Und warum überschreiten wir sie immer wieder? – Verschiedene Menschen aus unserer Region erinnern sich an ihre Geschichte. Der Film spannt dabei einen Bogen über Erinnerungen an den Zweiten Weltkrieg, die Nachkriegszeit, aber auch das Leben vor und nach dem Mauerbau 1961, dem Prager Frühling 1968 und dem politischen Tauwetter um 1989. Es sind viele persönliche Berichte, zum Teil auch lustige Anekdoten, von denen berichtet wird.

Wir laden Sie herzlich dazu ein!

Der Kinoabend ist eine gemeinsame Veranstaltung der Kirchgemeinde Großhennersdorf–Rennersdorf–Ruppertsdorf, des Kunstbauerkinos und der Hillerschen Villa. Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten.

*Patrick Weißig*

## LEBEN IN SICHTWEITE DER GRENZE

KIRCHENKINO | EINTRITT FREI



Leben in Sichtweite der HRANICE

Život na dohled GRENZE

10.09. | 19:00

KIRCHE  
GROßHENNERSDORF



**Ruhet**  
BAUER KINO e.V.

Neun Menschen aus der dt. cz. Grenzregion blicken auf ihr Leben entlang der Grenze. Eine lebendige Erinnerung an Stationen des letzten Jahrhunderts.

Eine Veranstaltung der Kirchgemeinde  
Großhennersdorf – Rennersdorf – Ruppertsdorf

Cesko-německý  
fond budoucnosti

Deutsch-Tschechischer  
Zukunftsfonds

paměť národa  
Severní Čechy

HILLERSCHE VILLA



**Es ist wieder soweit!!!**  
**Einladung zum traditionellen Herbstball**  
**in der Sporthalle Großhennersdorf**



**am 11.10.2024**



**um 17:00 Uhr „Seniorenherbstball“**

**Einlass 16:30 Uhr**

**mit Musik von Rene Teuber**



**Eintritt: 10,00 Euro**



\*\*\*\*\*

**am 12.10.2024**

**um 19:00 Uhr „Herbstball für die etwas  
 jüngere Generation“**

**Einlass 18:30 Uhr**



**mit der Disco „R & B“**



**Eintritt: 10,00 Euro**



**Vorverkauf der Karten am 23.09.2024 von 18:00 Uhr  
 bis 19:30 Uhr in der Sporthalle Großhennersdorf**

**Restkarten ab 01.10.2023 über:**

**Karl-Heinz Eckardt, Zittauer Straße 1, 02747 Großhennersdorf**

**Telefon: 035873 2597**

**Eckehard Dutschke, Untere Dorfstraße 20b, 02747 Großhennersdorf**

**Telefon: 035873 40747**



**TSV Großhennersdorf e.V.**




**11. Breitensportveranstaltung**

**14.09.2024 AB 7:30 UHR**

**WIR FREUEN UNS AUF EUCH!**







Zahlreiche Wettkämpfe mit Pferd und Reiter für Groß und Klein

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt

Spannender Actionsparcours

Wir danken unseren Sponsoren für die Unterstützung der letzten Jahre und freuen uns auch 2024 auf die Zusammenarbeit mit Ihnen.

Reitverein Heuscheune  
Großhennersdorf e.V.  
Heuscheuner Weg 5  
02747 Herrnhut  
OT Großhennersdorf

Tel.: 015253910095



Scan me

## Rentnertreff Großhennersdorf

- **Dienstag, 10. September 2024, 14.00 Uhr**  
Treff der Kreativgruppe in der »Alten Schule«
- Die Rentnergruppe kommt am **17. September 2024, 14.00 Uhr** in der »Alten Schule« zusammen.  
Als Gast haben wir die Bürgerpolizistin da.
- Am **11. Oktober 2024** findet wieder der beliebte **Herbstball** statt.

*E. Karger und Team*

## Herrnhut


### Verein der Freunde des Heimatmuseums Herrnhut e.V.

Am Mittwoch, dem 28. August 2024, einem strahlenden, warmen Sommertag, starteten wir 14.00 Uhr in Herrnhut am Glockentürmchen zu unserer dritten Ausfahrt ins Dresdner Schloss.

**Seniorenportgruppe Großhennersdorf**  
Unsere nächsten Sportstunden finden statt:

September 12.9.2024, 26.9.2024

Beginn jeweils donnerstags  
13.30 Uhr in der Turnhalle  
Leiterin: Frau Ulrike Göbel-Jeremias



## Seniorenverein e.V. Neundorf auf dem Eigen

Einladung zur Veranstaltung des Seniorenvereins Neundorf

- **Donnerstag, den 12. September 2024, Abfahrt 14.00 Uhr**  
Wir besuchen das Heimatmuseum in Eckartsberg, besichtigen die Dauerausstellung und trinken dort Kaffee.

*Wir freuen uns über eine rege Beteiligung!*

*Vorstand des Seniorenvereins Neundorf*



*Unsere Gruppe im großen Schlosshof*

Pünktlich 16.00 Uhr traf sich unsere 21-köpfige Gruppe im kleinen Schlosshof mit Herrn Dr. Winzeler, dem Direktor von Grünem Gewölbe und Rüstkammer. Zuerst ging es in den großen Schlosshof (wir hatten gehofft, dass die Restaurierung inzwischen abgeschlossen ist – es wird wohl noch etwas dauern ...) und wir bekamen unter anderem die inzwischen fertig restaurierten Großgemälde am Sockel des Hausmannsturms erläutert. Danach ging es ins Historische Grüne Gewölbe mit seinen unermesslichen Schätzen. Ganz frisch waren auch die durch den spektakulären Einbruch gestohlenen und wiedererlangten Preziosen zu bestaunen. Eigentlich gibt es keine Führungen im Historischen Grünen Gewölbe, sondern nur den Audioguide. Wir als »treue alte Kunden« bekamen aber eine Ausnahme gemacht und Herr Dr. Winzeler hat uns wieder durch eine sehr anschauliche und abwechslungsreiche Führung beglückt. Ganz herzlichen Dank dafür!

Beim anschließenden gemeinsamen Abendbrot auf dem Neumarkt im Abendsonnenschein klang der gelungene Nachmittag aus.

*Dr. T. Verbeek, Vereinsvorsitzender*



*Beim Abendbrot*



*Der Hausmannsturm*

## Herrnhuter Sportverein '90 e.V. – Abt. Fußball Spielplan Herrnhuter SV 90 e.V.

Spieldatum	Uhrzeit	Heimmannschaft	Gastmannschaft	Liga
Fr., 6.9.	19.00	SpG Herrnhuter SV 90 9er	VfB Zittau	Herren Ü 35
Sa., 7.9.	9.00	SpG Herrnhuter SV 90	SC Großschweidnitz-Löbau	E-Junioren, FS-Spiel
Sa., 7.9.	9.00	SpG Herrnhuter SV 90	TSV Herwigsdorf	F-Junioren
Sa., 7.9.	10.30	Bertsdorfer SV 2.	SpG Herrnhuter SV 90	D-Junioren, Kreispokal
Sa., 7.9.	10.30	SpG SG B.-W. Obercunnersdorf	SV Blau-Weiß Deutsch-Ossig 9er	B-Junioren, Kreispokal
Sa., 7.9.	15.00	SpG Herrnhuter SV 90 9er	SpG Mittelherw./Oberseif./Zittau	Männer
So., 8.9.	10.30	SpG ESV Lok Zittau 9er	SpG Herrnhuter SV 90	C-Junioren, Kreispokal
So., 8.9.	14.00	TSV 1864 Schlettau	SpG Blau-Weiß Obercunnersdorf	Frauen, Sachsen-Pokal
Fr., 13.9.	19.00	Bertsdorfer SV 9er	SpG Herrnhuter SV 90 9er	Herren Ü 35
Sa., 14.9.	9.00	SpG Herrnhuter SV 90	FSV Oderwitz 02	F-Junioren
Sa., 14.9.	9.00	SC Großschweidnitz-Löbau 2.	SpG Herrnhuter SV 90	E-Junioren
Sa., 14.9.	10.30	ESV Lok Zittau 2.	SpG Herrnhuter SV 90	D-Junioren
Sa., 14.9.	13.00	Bertsdorfer SV 2. 9er	SpG Herrnhuter SV 90 9er	Männer
So., 15.9.	9.00	SpG SG Leutersdorf	SpG Herrnhuter SV 90 9er	C-Junioren
So., 15.9.	11.00	SpG SG Leutersdorf 9er	SpG SG Blau-Weiß Obercunnersdorf	B-Junioren
So., 15.9.	13.00	TSV 1859 Wehrsdorf	SpG SG Blau-Weiß Obercunnersdorf	Frauen



Weitere Details u.a. zu den Trainingszeiten, Trainern oder Spieltagen erhaltet ihr wie immer im Schaukasten am Sportplatz sowie im Netz unter [herrnhuter-sv.de](http://herrnhuter-sv.de). Der QR-Code führt euch direkt zu den Mannschaftsseiten.

Kurzfristige Änderungen sind dem Schaukasten am Sportplatz und unserer Webseite zu entnehmen. Weitere Infos sowie Spielberichte findet ihr auch im Internet unter [herrnhuter-sv.de](http://herrnhuter-sv.de).



# Rennersdorf

## Öffnungszeiten der Bibliothek Rennersdorf

Montag ..... 15.30–16.30 Uhr

# Ruppersdorf

## Liebe Leser,

wir bitten um Entschuldigung für die Panne bei der Veröffentlichung der Daten von Ruppersdorf im »kontakt« 16.

Druckerei Winter

## Rentnertreff Ruppersdorf

- **Donnerstag, den 5.9.2024**, im Sportlerheim Ruppersdorf.
- **Ausfahrt am 26.9.2024**  
Es geht nach **Görlitz** zu einer Stadtrundfahrt mit Mittagessen. Anschließend fahren wir zum **Berzdorfer See** zu einer Schifffahrt mit Kaffeetrinken. Kostenpunkt: 79,00 € pro Person. **Teilnahmemeldung bitte bis 24.8.2024** bei A. Baur, Tel. 035873 339166.  
Nähere Informationen im »kontakt« Nr. 18 am 19.9.2024.

Wir wünschen Euch interessante Veranstaltungen und eine schöne Ausfahrt.

Euer Leitungsteam

## TSV 1890 Ruppersdorf e.V.

### Spielansetzungen

**Sa., 7.9.2024** Wettbewerb: Liga  
**15.00 Uhr** Heimspiel gegen  
SpG SpVgg Ebersbach

**Sa., 14.9.2024** Wettbewerb: Liga  
**15.00 Uhr** Auswärtsspiel gegen SV Schönau-Berzdorf



Jeannette Herzog

**SILVESTERTANZ IM MOHR**  
EINBISS 19:00 UHR  
IM MOHR IN RUPPERSDORF  
**31.12.2024**

IM PREIS ENTHALTEN SIND EINE  
SCHÖNE FEIER, GUTE MUSIK SOWIE  
DER NEUJAHRSSEKT

**KARTENVORVERKAUF VON  
01.09.2024 BIS 14.12.2024**

**KARTENPREIS IM VORVERKAUF: 15 €  
ABENDKASSE: 20€**

VORVERKAUFSTELLEN SIND:

- NÖH OLIVER, NEUHÄUSERWEG 11,  
02747 RUPPERSDORF, (MI & DO AB 17 UHR)
- ELEKTROLADEN BRÜCKNER ODERWITZ  
(INH. HEYER S.)
- DAMEN & HERREN SALON PIA URLAND IN RUPPERSDORF  
GROBHENNERSDORFER STR. 2  
(DO 11:00 - 18:00 UHR, FR 9:00 - 15:30 UHR, SA 8:00-11:30 UHR)

**EUER SCHMIEDETEAM**  
BEI FRAGEN; TEL.: 01713243616

# Strahwalde

## Seniorenclub Strahwalde

Liebe Seniorinnen und Senioren!

Der Seniorenclub Strahwalde gratuliert ganz herzlich zum Geburtstag:

Inge Graupner am 6.9. zum 74. Geburtstag  
Angela Döring am 11.9. zum 69. Geburtstag  
Horst Egg am 12.9. zum 83. Geburtstag  
Ingrid Weber am 13.9. zum 84. Geburtstag



Unsere nächste Veranstaltung findet am **Mittwoch, dem 18.9.2024, um 14.00 Uhr im Volkshaus Strahwalde** statt.

Wir haben den Zauberer Peter Schulz eingeladen. Dazu wünschen wir viel Vergnügen und gute Unterhaltung.



Der Seniorenclub Strahwalde

# Kirchliche Nachrichten

## Ev. Freikirchliche Gemeinde Berthelsdorf

Hauptstraße 27 · 02747 Berthelsdorf

*Ich bin überzeugt, dass der, der etwas so Gutes in eurem Leben angefangen hat, dieses Werk auch weiterführen und bis zu jenem großen Tag zum Abschluss bringen wird, an dem Jesus Christus wiederkommt.*  
(Philipper 1,6)

### Wir laden herzlich ein:

Sonntag	10.00 Uhr	Gottesdienst
Dienstag	19.30 Uhr	Bibelgesprächskreis
Freitag	16.30 Uhr	Kinderstunde
Freitag	19.00 Uhr	Jugendstunde (Infos und Kontakt: Jugend-Berthelsdorf@gmx.de)

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Berthelsdorf-Strahwalde

### Gottesdienste

8.9.	10.00 Uhr	Gottesdienst zum <b>GEMEINDEFEST in Berthelsdorf</b> , Pfr. Bublitz
	10.00 Uhr	Regionaler Handwerker Gottesdienst <b>in Löbau</b>
22.9.	9.00 Uhr	Gottesdienst in Berthelsdorf, Pfr. Bublitz

**Pfarrer Bublitz:** (Bischdorf-Herwigsdorf), Tel. 03585 481401

**Pfarramt Berthelsdorf:** Tel. 035873 33761, Fax 035873 33762

**Das Büro ist nur noch donnerstags besetzt: 16.00–18.00 Uhr**

#### Bestattungsanmeldungen:

für Berthelsdorf und Strahwalde: zu den Öffnungszeiten des Pfarramtes Berthelsdorf unter Telefon 035873 33761, außerhalb der Öffnungszeiten Pfr. Bublitz, Tel. 03585 481401

## Ev.-Luth. Kirchengemeinde Großhennersdorf-Rennersdorf-Ruppersdorf

### Gottesdienste

15.9.	10.00 Uhr	Erntedankfest in Ruppersdorf, Diakonin Schulze und Team
22.9.	10.00 Uhr	Erntedank-Gottesdienst in Großhennersdorf, Pfrn. Markert
	14.00 Uhr	Erntedank-Gottesdienst in Rennersdorf, Pfrn. Markert

#### Pfarrerinnen Dorothee Markert:

Telefon: 035874 26865; E-Mail: dorothee.markert@evlks.de

#### Pfarramt in Großhennersdorf:

Tel. 035873 30881, besetzt: Dienstag, 15.00–17.00 Uhr

#### Bestattungsanmeldungen Großhennersdorf:

Frau Koschmieder-Dittrich, Tel. 03585 470423 im Verbundpfarramt Löbau

#### Bestattungsanmeldungen Rennersdorf:

Tina Schmidt, Telefon 035873 36246

#### Verantwortlicher für Friedhof in Großhennersdorf-Rennersdorf:

Bernd Herrmann, Telefon 035873 40664

#### Bestattungsanmeldungen und Verantwortlicher

für Friedhof in Ruppersdorf:

Thomas Kern, Telefon 035873 2841

Bitte nutzen Sie immer auch die Möglichkeit, auf den Anrufbeantworter zu sprechen. Wir melden uns bei Ihnen zurück!

## Evangelische Brüdergemeinde Herrnhut

Herzlich wird eingeladen zu den gottesdienstlichen Versammlungen in der Brüdergemeinde. Sie finden, wenn nicht anders angegeben, im Kirchensaal statt. Gäste und Besucher sind herzlich willkommen.  
*Pfarrhepaar Jill und Peter Vogt*

5.9.	15.30 Uhr	Sommercafé im Garten des Gästehauses »Komenský«
7.9.	16.00 Uhr	Orgelkonzert mit Martin Stephan (Eintritt frei – Kollekte erbeten)
	19.00 Uhr	Gebetssingstunde mit Taufe
8.9.	9.30 Uhr	Predigtversammlung, gleichz. Kindergottesd.
10.9.	18.45 Uhr	Gebetsversammlung in der »Rolle«
12.9.	15.30 Uhr	Sommercafé im Garten des Gästehauses »Komenský«
	19.00 Uhr	Tanzkreis in der »Arche«
13.9.	16.00 – 18.00 Uhr	»„Herrnhuter Trödel«-Laden im Witwenhaus
14.9.	19.00 Uhr	Gebetssingstunde
15.9.	9.30 Uhr	Gottesdienst zum Jahresfest der Herrnhuter Diakonie, anschl. Festprogramm auf der Festwiese im Herrschaftsgarten
17.9.	18.45 Uhr	Gebetsversammlung in der »Rolle«
19.9.	15.30 Uhr	Sommercafé im Garten des Gästehauses »Komenský«
21.9.	19.00 Uhr	Gebetssingstunde
22.9.	9.30 Uhr	Predigtversammlung gleichzeitig Kindergottesdienst
	<b>Montag und Freitag:</b> 12.00 Uhr	Mittagsgebet im Kirchensaal

### Angebote für Kinder- und Jugendliche:

Christenlehre Gruppe 1. (Kl. 1 – 3): Dienstag 16.00 Uhr  
Christenlehre Gruppe 2 (Kl. 4 – 6): Dienstag 17.00 Uhr  
Konfirmanden Unterricht: Mittwoch 15.00 Uhr in der »Rolle«  
Kinderchor Mittlere Gruppe: Donnerstag 16.00 Uhr  
Kinderchor Große Gruppe: Donnerstag 17.00 Uhr  
Jugendchor: Donnerstag 18.00 Uhr  
Junge Gemeinde: Freitag 19.30 Uhr im Jugendraum

#### Kontakt für Kinder- und Jugendchor:

Kantor Alexander Rönsch, Tel. 035875 246026,  
E-Mail: kantor@bruedergemeine-herrnhut.de

#### Kontakt für Kinder- und Jugendarbeit:

Frau Magdalena Jahr, E-Mail: jugendarbeit@bruedergemeine-herrnhut.de

Für aktuelle Planungen bitten wir die **Informationen im Aushang und auf unserer Webseite** zu beachten ([www.bruedergemeine-herrnhut.de](http://www.bruedergemeine-herrnhut.de))

Wer aktuelle Informationen zu unserem Gemeindeleben auf dem elektronischen Weg erhalten möchte, kann sich beim Vorsteheramt melden, gern auch per E-Mail ([vorsteheramt@bruedergemeine-herrnhut.de](mailto:vorsteheramt@bruedergemeine-herrnhut.de)).

## Katholische Kirchengemeinde Herrnhut

### Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen

5.9.	17.30 Uhr	Hl. Messe
12.9.	17.30 Uhr	Hl. Messe
14.9.	17.30 Uhr	Hl. Messe
19.9.	17.30 Uhr	Hl. Messe

Zeitnahe Informationen entnehmen Sie bitte am kirchlichen Aushang im Schaukasten Herrnhut Oderwitzer Straße 2 oder im Internet – [www.sankt-marien-zittau.de](http://www.sankt-marien-zittau.de)

## Christliches Zentrum Herrnhut e.V.

August-Bebel-Str. 12 + 13 · Tel. 035873 33667. Gäste-Handy: 01577 194 8533  
E-Mail: mail@jh-herrnhut.de · www.jh-herrnhut.de

### Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen:

5.9.	18.00 Uhr	Israelgebet
	19.30 Uhr	Lobpreisabend
6.9.	18.00 Uhr	Shabbatfeier
8.9.	10.00 Uhr	Gottesdienst
9.9.	16.30 Uhr	Europagebet
11.9.	19.00 Uhr	Faktor C Sprecher Michael Köhler
12.9.	18.00 Uhr	Israelgebet
	19.30 Uhr	Heilungsabend
13.9.	18.00 Uhr	Shabbatfeier
15.9.	10.00 Uhr	Gottesdienst
19.9.	18.00 Uhr	Israelgebet
20.9.	18.00 Uhr	Shabbatfeier
22.9.	10.00 Uhr	Gottesdienst

Bezüglich Hauskreisen und Angeboten für Kinder und Jugendliche fragen Sie bitte im Büro.

## Zeugen Jehovas

Kontaktadresse: Lili Kästner, Eilfhufen 14, 02748 Bernstadt, Tel.: 017651793197

Die folgenden Zusammenkünfte finden im Königreichssaal der Zeugen Jehovas, Hauptstr. 62 A, 02791 Oderwitz statt. Eintritt frei!

### Sonntag, 8.9.2024

17.00 Uhr	Öffentlicher Vortrag: Frieden fördern in einer Welt voller Wut
17.40 Uhr	Bibelbetrachtung anhand des Wachturms: Lass Jehova dein Fels sein

### Sonntag, 15.9.2024

17.00 Uhr	Öffentlicher Vortrag: Eine besonders kostbare Perle – habe ich sie gefunden?
17.40 Uhr	Bibelbetrachtung anhand des Wachturms: Sei mutig wie Zadok

Außerdem finden lehrreiche Zusammenkünfte über die Anwendung biblischer Grundsätze im Alltag am **Mittwoch, 11.9. und 18.9.2024**, um 18.30 Uhr statt.

## Herzliche Einladung zum Jahresfest der Herrnhuter Diakonie

Ein Fest mit vertrauter Tradition – ein Wiedersehen mit guten Freunden – herzliche Begegnungen – schöne Gespräche: das ist unser Jahresfest!

Die Herrnhuter Diakonie feiert am **Sonntag, dem 15. September 2024**, ihr Jahresfest in Herrnhut. »**Lebendige Steine**« lautet das diesjährige Motto am dritten September-Wochenende in Herrnhut. Bei schönstem Spätsommerwetter verwandelt sich das Gelände der Herrnhuter Diakonie in eine Festwiese mit zahlreichen liebevoll gestalteten Angeboten für Bewohnerinnen und Bewohner, deren An- und Zugehörige sowie Mitarbeitende. Mit einem Gottesdienst wird das Fest um 9.30 Uhr im Kirchensaal der Ev. Brüdergemeine Herrnhut eingeläutet. Ab 11.00 Uhr öffnet die Festwiese. Mit der Abschlussveranstaltung 14.00 findet das Fest seinen Ausklang.



Die Herrnhuter Diakonie feiert am  
**Sonntag, den 15. September 2024**,  
ihr Jahresfest unter dem Motto „*Lebendige Steine*“:

9:30 Uhr	<b>Festgottesdienst</b> im Kirchensaal Herrnhut
ab 11:00 Uhr	<b>Festwiese</b> mit vielen Attraktionen für Groß und Klein (Reiten, Basteln, Kinderschminken, Hüpfburg, Glücksrad, ...), <b>musikalischer Umräumung</b> und schmackhaften <b>Köstlichkeiten</b> aus der hauseigenen Küche
14:00 Uhr	<b>Abschlussveranstaltung</b> mit einem Überraschungs-Act im Kirchensaal der Ev. Brüdergemeine Herrnhut

*Wir laden Sie herzlich ein und freuen uns auf Sie!*

Stiftung Herrnhuter Diakonie

## Woche der Demenz vom 16. bis 19. September in Herrnhut

Ca. 55 Millionen Menschen sind weltweit von einer Demenzerkrankung betroffen. Bis 2050 soll laut Hochrechnung die Zahl auf ca. 139 Millionen steigen. Ein Thema also, das längst nicht mehr tabuisiert werden darf in der Gesellschaft.

Seit 1994 finden im September verschiedene Aktivitäten und Angebote statt, um die Öffentlichkeit auf die Betroffenen und deren Angehörige aufmerksam zu machen.

Mit Unterstützung der Landesinitiative Demenz Sachsen e.V. wird sich in diesem Jahr auch die Tagespflege am Zinzendorfplatz wieder im Rahmen einer Demenzwoche beteiligen. Dazu öffnet die Tagespflege am Zinzendorfplatz die Türen und bietet in ihren Räumlichkeiten verschiedene Angebote:

### Montag, 16.9.2024:

#### – Kreativ mit Demenz –

Der Blumenladen »Blumen Bernd« gestaltet gemeinsam mit Menschen mit Demenz und deren Angehörigen Blumengestecke aus Frischblumen in Steckmasse.

### Dienstag, 17.9.2024:

#### – Besuch der Herrnhuter Holzwerkstätten –

Menschen mit Demenz können in Begleitung ihrer Angehörigen zu den Herrnhuter Holzwerkstätten fahren und den dortigen Handwerksbetrieb besuchen.

### Mittwoch, 18.9.2024:

#### – Aroma-Workshop –

Ein Ausflug in die Welt der Sinne und vom Nutzen der natürlichen Aroma-Praxis in der Pflege.

### Donnerstag, 19.9.2024:

#### – Sporteln mit Demenz –

Für alle Sportinteressierten, Menschen mit Demenz und deren Angehörigen gibt es hier Bewegung mit Musik und Ball

Wenn Sie Interesse an einem oder mehreren Angebot(en) haben, melden Sie sich bitte an: Doreen Pogarell, Telefon 035873 46132, E-Mail; pogarell@ebu.de. Die Angebote sind alles kostenlos.

Stiftung Herrnhuter Diakonie

sanitär  
heizung  
klima

GmbH  
**Karl Böhme**  
MEISTERBETRIEB DER INNUNG  
eigenes Badstudio

Löbauer Straße 32 a · 02747 Herrnhut  
Telefon (03 58 73) 4 83-0 · Fax (03 58 73) 4 83-33  
Internet: [www.boehme-herrnhut.de](http://www.boehme-herrnhut.de)  
E-Mail: [info@boehme-herrnhut.de](mailto:info@boehme-herrnhut.de)

Bock drauf!


Azubi!

Werde Anlagenmechaniker (m/w/d) und Experte für modernste Heizungstechnik.

Starte in eine Ausbildung mit Zukunft und voll spannender Themen wie umweltfreundliche Heizungen, neue Solaranlagen und 1-A-Service!

GmbH  
**Karl Böhme**  
MEISTERBETRIEB DER INNUNG  
Löbauer Str. 32 a | 02747 Herrnhut  
[www.boehme-herrnhut.de](http://www.boehme-herrnhut.de)  
Tel. 035873 483-0

  
Komfort für mein Zuhause

  
**Steffen Kubitz**  
Bau- & Möbeltischlerei

- Türen, Fenster, Rollläden + Tore aus Holz, Kunststoff und Aluminium
- Möbel- und Innenausbau, Umgebinderanierung + Oberlausitzer Verschlag
- Fußböden, Trockenbau, Carports + Zäune
- Treppenbau + Geländer

OT Neueibau • Hauptstraße 24 • 02739 Kottmar  
Telefon 0 35 86 / 70 29 76 • Mobil 01 75 / 4 10 86 35  
[www.tischlerei-kubitz.de](http://www.tischlerei-kubitz.de) + [oberlausitzer-feuerwerke.de](http://oberlausitzer-feuerwerke.de)  
- ganzjähriger Feuerwerksverkauf -

## Eibauer Qualitätskartoffeln

Kartoffelverkauf – direkt vom Erzeuger

Der Verkauf von handverlesenen Speise- und Einkellerungskartoffeln in guter Qualität aus eigenem umweltgerechtem Anbau hat begonnen. Es stehen wieder bewährte Sorten zur Auswahl.

Eine kostenlose Kochprobe ist möglich. Kartoffeln kellert man idealerweise ab Mitte September bis Mitte Oktober ein. Der Verkauf von Einkellerungskartoffeln erfolgt auf folgenden Stellplätzen.

### Verkaufstermine von Einkellerungskartoffeln 2024

**Ruppersdorf-Ninive ab 12.9.2024 – Kartoffelsortierplatz**  
Mo. – Fr. 9.00 – 17.00 Uhr, Sa. 9.00 – 12.00 Uhr

**Oberoderwitz ab 12.9.2024 – Lagerhaus** (ehem. Holzheinrich)  
jeden Donnerstag 9.00 – 17.00 Uhr

**Seiffhennersdorf Parkplatz Nordstr. 33**  
Fr. 27.9., 4.10. und 11.10.2024, ab 8.30 Uhr



Agrargenossenschaft Eibau eG  
Telefon:  
03586 30330



Sortierplatz  
Ruppersdorf-Ninive  
Telefon:  
035873 369725



Visitenkarten · Briefbögen  
Briefumschläge  
Broschüren · Mappen  
Etiketten · Kalender  
Folder · Mailings  
Plakate · und vieles mehr

Sie suchen noch den richtigen Partner für die Herstellung Ihrer Geschäftspapiere?

Gewerbestraße 2 · 02747 Herrnhut  
Telefon 035873 4180 · Fax 41888  
E-Mail [post@gustavwinter.de](mailto:post@gustavwinter.de)

**Gustav Winter**  
Drucken für Gott und die Welt.

**B& MOBIL**  
LIFT SYSTEME

JETZT KOSTENLOS ANRUFEN UNTER:  
**0800 600 66 999**



**KOSTENLOSE BERATUNG**  
bei Ihnen zu Hause, am Telefon oder per Video-Call

- ✓ Treppenlifte
- ✓ Plattformlifte
- ✓ Hublifte & Hebebühnen
- ✓ Senkrechtlifte & Homelifte
- ✓ Wannenlifte, Elektromobile, u.v.m.

**4.000€ ZUSCHUSS**  
bei Pflegegrad 1-3

KOSTENLOS  
LIFT KATALOG  
2023


**BERNDT Mobilitätsprodukte GmbH** [anfrage@bemobil.eu](mailto:anfrage@bemobil.eu)  
Äußere Lauenstr. 19, 02625 Bautzen [www.bemobil.eu](http://www.bemobil.eu)



## ORTHOPÄDIE-SCHUHTECHNIK *Ruben Bättermann*

orthopädische Maßschuhe  
elastische Einlagen nach Maß  
Zurichtung an Konfektionsschuhen  
Schuhreparaturen aller Art  
Computer-Fußdruckmessung für Diabetiker

**02747 Herrnhut · Oskar-Lier-Straße 2**  
1. Etage (über Treppenhaus/Aufzug) Altentagespflege ASB

Öffnungszeiten: jeden 1. und 3. Donnerstag 10–12 Uhr

02929 Rothenburg · Rosengasse 6 · Telefon 035891 35226 · Fax 035891 77502  
Montag bis Freitag 9–13 und 15–18 Uhr

02906 Niesky · Am Zinzendorfplatz, Sanitätshaus Niesky · jeden Mittwoch 15.00–17.00 Uhr

## KARTOFFELVERKAUF

### VOM LWB HOFFMANN NIEDERCUNNERSDORF

Direkt beim Erzeuger aus umweltgerechter Landwirtschaft

#### Im Angebot

- Speisekartoffeln **Adretta** (mehlig kochend), **Laura** (rotschalig) und **Wega** (vorw. festkochend)
- unsortierte Ware und Futterkartoffeln
- kleine Gebündel Heu und Stroh
- Weizen, Gerste
- Futterrüben (**ab Oktober!**)
- Anlieferung von Einkellerungskartoffeln ist möglich.



Der Verkauf erfolgt **ab 7.9.2024** auf dem Technikstützpunkt  
Niedercunnersdorf: Mo. – Fr. 8.30–17.30 Uhr und Sa. 8.30–11.30 Uhr.  
Niedercunnersdorf, Obercunnersdorfer Straße 11 b  
Telefon 035875 60319 • Funk 0174 3184492



### Meissner Obstgarten Geisler GbR

01665 Klipphausen OT Reichenbach Nr. 7  
Tel. 03521 453377 · Fax 03521 404951

www.meissner-obstgarten.de · info@meissner-obstgarten.de

#### Wir laden Sie recht herzlich ein

zur Saisonöffnung unseres **Hofladens**  
in **Eibau**

Hauptstraße 101  
**ab 7. September 2024**  
samstags 9.00–12.00 Uhr

### Sparen Sie Energie mit Solarthermie

Ihr Fachbetrieb für Solarenergie

## RUDOLPH & HIERONYMUS Dachdecker GmbH Löbau

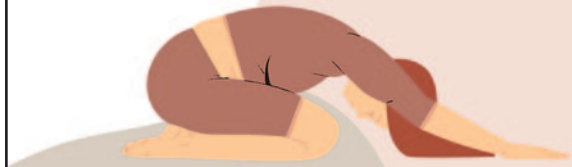


- Dachdeckung aller Art
- Flachdachabdichtung
- Dachstuhlisanierung • Gerüstbau
- Bauwerksabdichtung

02708 Löbau · Viaduktweg 8 · Postfach 1117  
Tel. 03585 47290 · Fax 03585 472929 · Funk 0172 7988136  
www.dachdecker-loebau.de · E-Mail: info@dachdecker-loebau.de

## Yoga-Kurs ab September Dienstag ab 19.00 Uhr

Wo? Oderwitz



www.wellnessineskennert.de  
Anmeldung unter 0162/5119058

## Reifen & Autodienst LEHMANN

### PKW Ankauf

Wir kaufen PKW mit sofortiger Barzahlung  
- auch ohne TÜV, Unfall oder beschädigt

Tel.: 03586/350961  
Mobil: 0174/9620501

02739 Kottmar OT Eibau  
Kirchstraße 26a

## Ihr Partner für Kommunal-, Land- und Gartentechnik Tilo Nocke

OT Obercunnersdorf  
Hintere Dorfstraße 76  
02708 Kottmar  
Tel. 03 58 75 / 6 04 32  
info@gartentechnik-nocke.de  
www.gartentechnik-nocke.de



SABO

HONDA

MTD

eurosystems

terex

METESIA

STIHL



Dr. Thomas Immobilien GmbH  
www.drthi.de | 02763 Zittau | Neustadt 34



Sie haben eine Immobilie zu verkaufen?

Wir bringen Ihre Immobilie  
in liebevolle Hände!

Kompetente Werteinschätzung,  
fachgerechte Beratung und  
effiziente Vermarktung

03583/79666-0 info@drthi.de

## Kostenlose private Kleinanzeigen

Unter dieser Rubrik veröffentlichen wir kostenlos maximal dreimal hintereinander private Kleinanzeigen. Wenn Sie etwas suchen oder verschenken oder verkaufen wollen, geben Sie uns den gewünschten Text in die Druckerei. Auch Wohnungsangebote und -gesuche in einfacher Form von Privat können Sie hier aufgeben! Kleinanzeigen, die öfter als dreimal erscheinen sollen (Daueranzeigen), müssen wir Ihnen künftig mit 1,- EUR je Zeile und Erscheinen berechnen. Bitte bezahlen Sie diese Anzeigen vorab bar in unserem Büro (auswärtige Bezieher stimmen die Rechnungslegung bitte mit Frau Liebsch ab). In dieser Rubrik veröffentlichen wir keine Chiffre-Anzeigen!

Gustav Winter GmbH

## Wohnungsvermietungen

### Die Hausverwaltung der Ev. Brüder-Unität vermietet Ein-, Zwei- und Drei-Raum-Wohnungen in Herrnhut

Interessenten wenden sich bitte an die Hausverwaltung der Ev. Brüder-Unität, Herrn Baum, Tel.: **035873 48774** oder mobil: **0172 3628254**, oder E-Mail: **Baum@ebu.de**



**Moderne Single-Wohnung im Erdgeschoss in zentraler Lage von Herrnhut**, 1 Raum, Küche, Bad, PKW-Stellplatz optional, neuwertige Küche kann übernommen werden. Bezugsfrei ab sofort. Warmmiete 325,- €/Monat direkt vom Eigentümer Kl.-P. Stakelbeck, Mobil 0178 8013285.

**3-Raum-Wohnung**, ca. 103 m<sup>2</sup>, Kü, Bad, WC, WZ, SZ, KZ, evtl. mit Garage in Ortsmitte Herrnhut zu vermieten. Telefon 0175 2080847.

## Angebote

**Suzuki Jimny Comfort zu verkaufen**. BJ 2012, 135.000 km, HU Mai 2025, Zweitauto, Garagenwagen, unfallfrei, grün, 3 Türen, neue Bereifung, Radio, Benzin, Schaltgetriebe, profess. gereinigt. Preis nach VB. Tel. 035873 42802.

**Verkaufe Hobelbank**, obere Platte für Transport abnehmbar, 350,- € VHB. Telefon 01522 3090283.

**Verkaufe Wacker-Ramme BPU 2950A**, 161 kg, Motor Honda Gx240 8.0, voll funktionstüchtig, Ersatzteile alle noch verfügbar, Preis 1200,- € VHB. Telefon 01522 3090283.

**Schafwiese mit Stall in Herrnhut** steht für Nutzung zur Verfügung. Telefon: 035873 129999.

**Schlafstube abzugeben**: Bett Stellfläche 2,20×2,05 m, Liegefläche 2,00×2,00 m, Schrank 4-türig H 2,20×B 1,80×T 0,57 m; **Schrank mit Spiegeltür** H 2,20 × B 0,46 × T 0,57 m, **Nachtschränkchen** H 0,40 × B 0,50×T 0,35 m; **Flurgarderobe**: Schrank B 1,10×H 0,80 × T 0,35 m + Spiegel + 3 × Aufhängung; **Rustikaler Esstisch** mit 4 Stühlen, rund ø 1,05 m, ausgezogen 1,33 × 1,05 m; **Stereoanlage abzugeben mit Plattenspieler, Kassettendoppeldeck, CD, DAB-Radio und USB**, alles Selbstabbau. Preis VB. Tel. 0174 3787251.

**Kleinküchenzeile mit Backofen und Ceranfeld** 1,28 m × 0,60 m × 0,85 m links, drei Schübe rechts. Gut erhalten, Geräte neuwertig, Rechnung vorhanden. Gerätereupreis 320,- €. **Herdanschlusskabel + Dose** dazu. Preis 90,- €. Berthelsdorf. Tel. 035873 42963.

**Verkaufe Küchenschrank**: Unterschrank H 85 × B 100 × T 50 cm, Hängeschrank H 57 × B 100 × T 35 cm; **Seitenschrank**: H 180 × B 50 × T 35 cm, mit seitlichem Regal, Farbe weiß, Türen profiliert mit geprägter Holzmaserung; **Waschmaschine Toploader**, AEG L5TBK30268 / 2200 W, Alter 17 Monate, Rechnung vorhanden; **Kühlschrank Exquisit** KS 16-1A++, 90 W, gut erhalten. Preis VB. Telefon 035873 2895.

**Biete 2 ha Wiese für Pferde** zur kostenlosen Nutzung. Außerdem **Feuerholz** zu verschenken. **Verkaufe große Motorsense »Solo«**, NP 600,- €, einmal gebraucht, seit Jahren im Stillstand, muss überholt werden, Tankdeckel fehlt, springt nicht an. VHB 100,- €. Telefon 0152 57863530 oder 0152 26547313.

## Gesuche

**Suche** (alles gebraucht) **Rasentraktor, Sense mit Messer und Faden und Benzin-Häcksler sowie Wohncontainer**. Des Weiteren **Fahrer/-in mit PKW** für gelegentliche Fahrten (Einkäufe, Arztbesuche), Bezahlung nach Absprache; **Trockenbauer**. Tel. 0152 57863530 oder 0152 26547313.

# Leserzuschrift

## Werte Streuobst-Begeisterte, liebe Streuobstwiesenbesitzerinnen und -besitzer,

wie Sie vermutlich alle leidvoll feststellen, sind Früchte auf Streuobstwiesen in Sachsen und anderen Regionen Deutschlands derzeit Mangelware.

Nach einem ungewöhnlich warmen Frühjahr blühten z.B. die Apfelbäume in Sachsen laut Deutschem Wetterdienst bereits ab dem 8. April und damit drei Wochen früher als gewöhnlich – eine Folge des Klimawandels.

In den Nächten um den 22./23. April rutschten die Temperaturen dann noch einmal deutlich in den Minusbereich, was immense Schäden in den Obstkulturen in Sachsen und besonders in der Oberlausitz verursachte. Die Blüten und jungen Früchte an unzähligen Streuobstbäumen erfroren. Fast die gesamte Stein- und Kernobsternte ist vom Spätfrost-Ereignis betroffen, aber auch viele andere Baumarten haben deutliche Frostschäden erlitten. Selbst Wildobst, wie z.B. Blaubeeren, ist nicht ausgenommen.

Die leckeren und gesunden Früchte fehlen in diesem Jahr auf den Streuobstwiesen und auch die vielzähligen und tollen Streuobstprodukte werden in diesem Jahr ein rares Gut sein.

Trotz der Spätfrost sind vereinzelt Obstbäume zu finden, die Früchte tragen. Ursachen hierfür können eine spätere Blüte oder eine erhöhte Frostresistenz der Blüten sein.

Doch um welche Obstsorten handelt es sich hier in der Oberlausitz und angrenzenden Regionen? Wir möchten Daten sammeln, die uns dabei helfen sollen, zukunftsfrüchtige Obstsorten für unsere Region zu identifizieren und würden uns freuen, wenn Sie uns in unserer Arbeit unterstützen!

Wenn Sie Besitzer/-in eines tragenden Obstbaumes im eigenen Garten, einer Streuobstwiese oder einer Baumallee sind, teilen Sie uns gern Folgendes mit:

1. **Stadt/Gemeinde, in der sich der Baum/die Bäume befindet/befinden**
  2. **Sorte des Baumes**
  3. **Anzahl tragender Bäume**
  4. **Befindet sich der Baum**
    - a) **im geschützten Siedlungsbereich (z.B. Garten, Hinterhof etc.) oder**
    - b) **in der offenen Landschaft (z.B. Stadtrand, Feld).**
- Bitte senden Sie Ihre Angaben bis zum 31.12.2024 an: [info@streu-obst-wiese.org](mailto:info@streu-obst-wiese.org)

Sie wissen nicht, welche Obstsorte Ihre Wiese schmückt? Dann besuchen Sie uns am **20. Oktober 2024 von 11.00 bis 17.00 Uhr** auf dem **Obst- und Winzerfest in St. Marienthal** in Ostritz und bringen Sie bitte drei Früchte aus verschiedenen Regionen des Baumes mit, die im Rahmen einer kostenfreien Sortenbestimmung von erfahrenen Pomologen bestimmt werden.

Wir danken Ihnen vielmals für Ihre Unterstützung und freuen uns über Ihre Beobachtungen. Die Auswertung der erhobenen Daten wird Ende des Jahres 2024 erfolgen. Die Ergebnisse werden auf dem Streuobstwiesenportal unter [www.streu-obst-wiese.org](http://www.streu-obst-wiese.org) veröffentlicht. Selbstverständlich werden Ihre personenbezogenen Daten sensibel behandelt, nicht veröffentlicht oder an Dritte weitergegeben.

Team des Kompetenzzentrums Oberlausitzer Streuobstwiesen St. Marienthal, Maike Mühle

*Ein Lebenskreis hat sich geschlossen.*

Wir trauern um

## Anita Hildebrand

\* 12. September 1952 † 14. August 2024

Deine Geschwister  
Reinhart, Christa, Rolf und Frieder  
mit Familien

Die Trauerfeier zur anschließenden  
Urnenbeisetzung findet am Donnerstag,  
dem 19. September 2024, um 14.00 Uhr  
im Haus Komenský in Herrnhut statt.

Gedenkseite: [www.neugersdorfer.de](http://www.neugersdorfer.de)

Bestattungsvorsorge

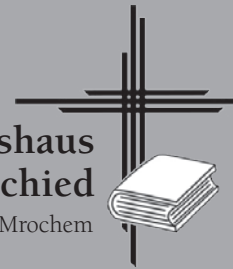
– heute schon an morgen denken!

**TAG & NACHT**

☎ 03585 46 85 500

Bestattungshaus  
**Abschied**

Inhaber Michael Mrochem



02708 Löbau  
Promenadenring 6

- Friedwald
- Erdbestattung
- Feuerbestattung
- Seebestattung

[www.bestattungshaus-loebau.de](http://www.bestattungshaus-loebau.de)

**Neugersdorfer  
Bestattungen  
Eichhorn**  
zertifiziert & fachgeprüft

*einfühlsam - kompetent - individuell* **Tag & Nacht**  
02727 Neugersdorf, Schillerstraße 8  
02730 Ebersbach, Schulstraße 4  
02747 Herrnhut, Löbauer Straße 15 **03586-32333**  
[www.neugersdorfer.de](http://www.neugersdorfer.de)

**HEES**  
BESTATTUNGEN

☎ 03586 33010

*Hinterbliebene erfahren einfühlsamen Seelentrost*

**Neueibau**  
Hauptstraße 88

**KUHNE**  
Bestattungsinstitut

Dörfelweg 14  
02708 Schönbach  
Tel. 035872 32902

Wiesenstraße 12  
02730 Ebersbach-Neugersdorf  
Tel. 03586 764368

**Heimbürgendienst**

Unser Ziel ist es, die Würde auch nach dem Tod zu wahren, denn der letzte Augenblick mit einem von uns gegangenen Menschen ist der, der im Gedächtnis bleibt. Mit unserer fachlichen Kompetenz bieten wir Ihnen die Möglichkeit, mit in die hygienische Versorgung Ihres Verstorbenen einbezogen zu werden. Dies leistet für viele Hinterbliebene einen wesentlichen Beitrag zur Trauerbewältigung.

**Wir sind immer für Sie da.**

**FIEDLER  
BESTATTUNGEN**

*Auf Wunsch Hausbesuch!*

02708 Löbau • Neusalzaer Straße 22

**Tag und Nacht 03585 833300**

02791 Oderwitz • Hauptstr. 127 • Tel. 035842 29235



*Wir sind in schweren Stunden jederzeit für Sie da*

# GLASEREI LANGNER

MEISTERBETRIEB DER GLASERINNUNG

Bautzener Str. 14 a · 02748 Bernstadt a.d.E. · ☎ 035874 22525  
www.glaserei-langner.de · tilo-langner@t-online.de

- Verglasungen aller Art • Dachverglasungen • Spiegel
- Glasschleifarbeiten • Kaminscheiben • Duschen
- Glastüren • Schaufensterverglasungen • Rollladen-reparatur • Fensterwartung

Öffnungs-zeiten: Mo und Fr 6.30–10.30 Uhr  
Di und Do 13.30–16.00 Uhr

**GLAS**   
**NOTDIENST**

## Fachgerechte Finanzführung - Kristin SCHENK

- Rechnungslegung, Mahnwesen
- Zahlungsverkehr, Kassenführung, EÜR
- Kontieren nach SKR04, DATEV
- Offene-Posten-Buchführung
- BF für Vereinswesen nach dem 4-Sphären-Modell
- Inventar, Inventur, Archiv
- Vertragsmanagement, Projektbegleitung
- Akquise von Fördermitteln
- 10-Finger-System, Steno Protokollführung
- arbeits- und betriebspädagogische Eignung (VHS)
- auch für Privathaushalte

Schulstraße 03  
02747 Herrnhut OT Berthelsdorf

Tel.: 035873 / 42 802  
E-Mail: kristin.schenk@freenet.de

selbstständig

 **Schwäbisch Hall**  
Auf diese Steine können Sie bauen

# Wo, wenn nicht bei uns.


**Niedrigen Kreditzins mit Bausparen sichern!**

# 1,44 %\*

effektiver Jahreszins  
beim Bauspardarlehen

**+++ Endspurt bis 9. Oktober 2024 +++**

Terminvereinbarung bei Ihrer Volksbank, gerne telefonisch unter 03586 757-0 oder online [www.vb-loebau-zittau.de](http://www.vb-loebau-zittau.de).

 **Volksbank  
Löbau-Zittau eG**

\* Repräsentatives Beispiel nach § 27 Abs. 4 Pkt. 1: Tarif X/30 (Standardzinsfuß); Bausparsumme 40.000 €, angelegtes Guthaben ca. 38.000 €, Netto-Darlehensbetrag von ca. 22.000 €, 90 monatliche Zins- und Tilgungsraten für das Bauspardarlehen zu je 200 €, Tilgungsbetrag 200 € zu Monats- (über der Sparsumme (darüber)) 0,05 % effektiver Jahreszins (ab Zuzahlung des Bausparbeitrages) 1,44 % zu zahlender Gesamtbetrag 23.000 €, davon 1.000 € Gesamterlösen (inkl. eventueller Abschlagsgebühren) (davon 500 € für die Gebühren für das Bauspardarlehen) Jahresausgaben in der Sparsumme 12 € pro Jahr (die Sparrücklage durch eine Grundschuld besetzt im Hinblick auf anfallende Kosten sind nicht bekannt und hier nicht berücksichtigt; Stand des Angebots: 01.07.2023).



**Taxi Hultsch  
Zittau**

**Taxifahrten zu jedem Anlass**

- Krankenfahrten für alle Kassen • Rollstuhltransport
- Kleinbusfahrten bis 8 Pers. auch für Rollstuhlfahrer
- Ausflugsfahrten • Tagesfahrten (seniorengerecht)



**Tel. 03583 51 56 51**



**Einen lieben herzlichen Dank  
an unsere langjährige  
Mitarbeiterin Pavlina**

für die vielen schönen Jahre  
der Zusammenarbeit!

Und alles Gute auf Deinem neuen Weg!



**Daher suchen wir ab jetzt  
einen freundlichen engagierten ehrlichen  
Verkäufer oder Verkäuferin**

auf derzeit 565,00-€-Basis. Gerne auch Quereinsteiger  
mit Motivation, die sich in einem familiengeführten  
**Naturkost & Gartenbau & Floristik ... Laden**  
gerne verwirklichen wollen.

Schaut einfach mit vorbei oder  
per E-Mail: [Gartenbau.Dienel@t-online.de](mailto:Gartenbau.Dienel@t-online.de)

## Ihr Kago-Kamin entspricht nicht mehr der Norm?

Eine Lösungsmöglichkeit besteht in der Nachrüstung eines Filter bzw. Neuauskleidung des Feuerraumes bei vielen Kago-Produkten zur Einhaltung der Grenzwerte der 2. Stufe BImSchV gegenüber den Gesetzgeber und Schornsteinfegermeister.

### Vorteile:

- bestehender Heizkamin kann erhalten werden
- keine wesentlichen Baumaßnahmen erforderlich
- Nachrüstung erfolgt im Feuerraum
- keine Fremdenergie (Strom) zum Betrieb notwendig
- Weiterbetrieb nach 2024 möglich

**Sprechen Sie uns an, wir sind gern bereit, mit Ihnen  
eine Lösungsmöglichkeit zu schaffen.**

 **Feuer & mehr**

**Ofensetz- und Luftheizungsbaumeisterbetrieb • Inh. René Mitter**

Kottmarhäuser 2, 02739 Kottmar  
Telefon: 03586 3140730  
info@feuer-mehr.de  
www.feuer-mehr.de